

EL MONTGRÍ

revista municipal d'informació i cultura

Dossier: Sobrestany, la Bolleria i Montgó

Expedició gironina al Aconcagua
Social d'Escacs · Penjats pel teatre · Grallers del Montgrí

Informació municipal: Pla especial de protecció del port de l'Estartit
Eleccions al Parlament de Catalunya · Turisme
Pressupost 2004: inversió de futur · Voluntaris per la llengua



25

Torroella, l'Estartit... i el Baix Ter

Edita: Ajuntament de Torroella de Montgrí. Coordinació i Maquetació: Servei d'Informació i Publicacions. Adreça: Plaça de la Vila, 1. 17257 Torroella de Montgrí. Impressió: Gràfiques del Ter / Dipòsit legal: GI-228-93. Tirada: 3.000 exemplars

Consell de Redacció:

Jordi Artalejo (LEI), Jordi Bellapart (UPM), Albert Bou (ERC), Josep Blanco (CiU), Jordi Reynés, Marc Roura, Josep Pujol i Miquel Bofill (coordinació).

Els articles són responsabilitat de les persones que els signen. No representen necessàriament els punts de vista municipals o dels responsables d'edició de la revista.

La informació municipal és extreta de les actes municipals o facilitada pels responsables dels serveis.

Fotos: D'algunes no ens consta l'autor. En qualsevol cas n'hi ha de: Verònica Morante, Josep Pujol, Mariona Casas, Jordi Reynés, Narcís Arbusé, Àngel Planas, Vicenç Montero, Miquel Bofill i Enric Torrent. **Quan ens feu arribar fotos feu-hi constar la data i l'autor.**

Han col.laborat en aquest número: Marc Roura, Antoni Roviras, Verònica Morante, Josep Pujol, Albert Bou, Mariona Casas, Jordi Reynés, Narcís Arbusé, Carles Negre, Àngel Planas, Pepita Espígol, Josep Barnés, Carmen Porcel, Toni Pagès, Núria Triadó, Elvira Pagès, Miquel Ros (pare), Miquel Ros (fill), Joan Ribas, Jordi Artalejo, Jordi Bellapart, Josep Blanco, Josep Pujol, Miquel Bofill i els grups polítics municipals i tècnics i treballadors municipals de les diferents àrees, especialment Registre Civil, Cultura, Can Quintana, Agenda 21, Patrimoni i Turisme.

EL MONTGRÍ

25

primavera-estiu 2004

Foto portada



El 12 de març Torroella de Montgrí - L'Estartit va respondre de manera massiva en la manifestació contra la violència i a favor de la pau.

Sumari

Editorial	Torroella va dir prou al terror de la violència	3
Per estimar...	Els tres pins	3
Proposta d'activitats		
Persones	Els significats de l'edat	6
Entitats	Expedició gironina a l'Aconcagua	8
	Social d'escacs	9
	Penjats pel teatre	9
	Grallers del Montgrí	10
Dossier: Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó		11
	Alguna referència històrica	11
	Sobrestany	12
	La Bolleria	13
	Entrevista a Elvira Pagès	15
	Montgó	16
	Entrevista a en Miquel Ros	17
	Entrevista a en Joan Ribas	18
	Montgó i les Jaces de Pastor	18
Informació Municipal	Alcaldia	20
	Pla especial de protecció del port de l'Estartit	21
	Has vist un anunci a la televisió on hi apareixen les Medes?	22
	Eleccions al Parlament de Catalunya	
	Canvi de govern al Congrés i al Senat	
	Eleccions al Congrés i al Senat	23
	Turisme	24
	Pressupost 2004: inversió de futur	25
	Voluntaris per la llengua	27
Grups Municipals	CiU, LEI, UPM i ERC	28
Població		30
També van ser notícia		31

Editorial

TORROELLA VA DIR PROU AL TERROR DE LA VIOLÈNCIA

Els fets de l'11-M van ser colpidors, terribles,... possiblement van estar a prop de paraitzar l'anar i venir de la gent, de trencar el xiuxiueig dels carrers, de silenciar la veu pròpia de pobles i places, de fet n'hi va haver més d'un que va arribar tard a les seves obligacions ja que aquell matí havia perdut massa temps buscant el seu cor, en va.

De sobte, però, descobreixes que aquells valors que, en condicions normals, el dia a dia sembla que s'esforci per fer-te oblidar tornen a aparèixer amb força i amb molta dignitat.

Aquesta reacció va ser general, no únicament a Catalunya, el nostre petit país, o a l'Estat Espanyol sinó que arreu del planeta es van viure manifestacions a favor de la pau i de la llibertat. Deixeu, però, que parlem, ni que sigui breument, de la reacció que es va viure al nostre municipi. Més de tres mil persones van sortir al carrer per mostrar la

seva solidaritat amb les víctimes, amb les famílies afectades, contra la violència, a favor de la pau i la llibertat. Aquell divendres 12 de març del 2004 Torroella recordarà com els carrers es van fer petits per aplegar tota la gent que volia cridar: ja n'hi ha prou!

Són aquests dies, aquestes situacions excepcionals que demostren la dignitat dels pobles i les seves gent. Va quedar, doncs, més que demostrada la vàlua, de les persones del nostre municipi i dels municipis de l'entorn que ens vam ajuntar als carrers de Torroella i de l'Estartit, però també de Figueres, de Girona o de Barcelona,..., de Salamanca, de Donosti o de Madrid...., o de París, o d'arreu on les persones, encara avui, volen ser persones.

No a la violència, sí a la Pau!

Per estimar cal conèixer

ELS TRES PINS

Hi ha un lloc al Montgrí que té un nom molt popular i conegut per a la gent: els tres pins. Els tres pins es troba situat a la falda de la muntanya del castell, a prop del pedrigolet.

Com bé indica el seu topònim és un punt on s'hi troben pins i concretament pins pinyoners. Avui aquest lloc potser passa desaparcebut perquè de pins n'hi

ha arreu de la muntanya arrel de la reforestació de la muntanya a la segona meitat del segle XX.

Fins a la meitat del segle passat però la muntanya oferia un aspecte molt diferent amb un paisatge de vinyes i d'oliveres sustentats per una arquitectura de pedra seca. La imatge de tres pins pinyoners enfilats just allà on acabava la terra i començava la zona rocosa del massís ressaltava en el paisatge i va originar que es bateiges aquest lloc amb el nom que ara coneixem.

Als tres pins s'hi arriba en pocs minuts. És un lloc de baranades, de petites excursions per a la

gent que no té temps d'anar al castell. Des d'allà observareu una vista esplèndida de Torroella i de la plana del Baix Ter. Per últim, si sou curiosos hi descobrireu un petit cau. Un lloc fantàstic per anar a fer una passejada.

Aquesta és una muntanya humanitzada per l'Home des de ben antic i el gran nombre de topònims característics: el pedrigolet, el cau del Duc, el coll d'en Garrigàs, el xifrer d'en Navarro en són un bon indicador. Conèixer la toponímia d'aquesta muntanya ens ajuda a conèixer-la més i també contribueix a estimar-la.

Seria molt interessant que aquests noms no fossin només un record del passat sinó també caldria fer-ne un recull i al mateix temps fomentar a través dels centres d'ensenyament i per part de l'Ajuntament el seu us. Qui coneix, estima.

Antoni Rovires



Proposta d'activitats

Del 21 de maig al 27 de juny

IX JORNADES GASTRONÒMIQUES MEDES MONTGRÍ

8 restaurants del municipi ofereixen un menú a base de Tastets de mar al Cava.

Del 12 al 19 de juny

Festival d'Imatge Submarina MIMA (Medes, Imatge i Medi Ambient)

13 de juny

Catifes de Corpus al Carrer Sta. Anna, Plaça de l'Església, Carrer Víctor Concas

15 i 17 de juny

Audicions Fi de Curs de l'Escola Municipal de Música Anselm Viola

19 i 20 de juny

XXII Festa del Barri de Fora Portal

Dissabte 19 de juny:

- 16 h. Campionat de petanca al Passeig Quintana i Combis
- 18,30 h. Espectacle infantil amb el grup *Quina Xerinola* a la Plaça d'Espanya
- 19,30 h. Audició de sardanes amb *La Principal de Banyoles* a la Plaça Quintana i Combis
- 23,30 h. Concert i Ball de Nit amb el conjunt *Aquarel·la* a la Plaça d'Espanya

Diumenge 20 de juny:

- 11 h. Missa de germanor a l'Església de St Genís
- 14,30 h. Dinar de germanor al Passeig Riu Ter
- 16,30 h. Cantada d'havaneres amb els *Cantaires del Montgrí* al Passeig Riu Ter

23 de Juny

Revetlla de Sant Joan

- 23,30 h. Espectacle de foc, llum i só amb *Els Ducs del Foc*
- 24,00 h. Encesa de la foguera de Sant Joan

Sopar popular obert a tothom

Ball amb el conjunt Tràffic

(Tots els actes es farán a la platja)

CAPELLA DE SANT ANTONI

Del 4 al 14 de juny

Exposició de pintura. Isabel Ruiz

Del 18 al 26 de juny

Exposició de treballs d'artesanía

Del 2 al 12 de juliol

Exposició de fotografia. Mike Sullivan

Del 16 al 26 de juliol

Exposició de pintura. Lluís Garcia

**SALA D'EXPOSICIONS
CONSELL MUNICIPAL
DE L'ESTARTIT**

Del 10 al 30 de juny

Exposició de fotografia. Vicens Rovira

Del 3 al 14 de juliol

Exposició Art Jove

Del 16 de juliol al 5 d'agost

Exposició escultura. Anna Maria Pla

Més informació a l'Àrea de Cultura, 972 757301, i a l'Oficina de Turisme, 972 751910, i a Internet www.torroella.org i www.estartit.org

Proposta d'activitats

ESPORTS

24 i 25 de juliol**Campionat del món de Bikertrial a L'Estartit**

La Federació Internacional de Bikertrial ha escollit l'Estartit per a realitzar la primera prova del campionat del món 2004. Més de 200 esportistes de totes les categories competiran a l'espigó de l'Estartit i "indoor".

ACTIVITATS ESPORTIVES
ESTIU 2004

Per aquest estiu l'Ajuntament de Torroella de Montgrí-L'Estartit ha organitzat un seguit de propostes de lleure i esportives per mainada de totes les edats.

Activitats de lleure:

Casals i casalets: Activitats, jocs, esports, piscina, platja, tallers, psicomotricitat, danses, gimcanes i jocs aquàtics.

Dates: juliol i agost

Horaris: Matins de 9 a 13 h
Menjador de 13 a 16 h
Tardes de 16 a 20 h

Edats: Per nens i nenes de P3 a 6è de Primària

Lloc: CEIP Guillem de Montgrí
CEIP Portitxol de l'Estartit

Activitats esportives:

Activitats aquàtiques: es combina l'aprenentatge de la natació al mar i piscina amb jocs diversos i diferents activitats esportives.

Dates: juliol i agost

Horaris: Matins de 10 a 13 h / Tardes de 15.30 a 18.30 h

Edats: Per nens i nenes de 4 a 15 anys

Lloc: Platja de l'Estartit, platgeta i piscina.

Grup de travessa: preparació per fer la Travessa Illes Medes-L'Estartit el dia 25 de juliol de 2004.

Perfeccionament tècnic dels estils de competició.

Dates: juliol

Horaris: Matins de 10 a 13 h

Edats: A partir de 14 anys

Lloc: Platja de l'Estartit, platgeta i piscina

Estiu Esportiu: iniciació a la pràctica esportiva a través del joc: handbol, futbol, bàsquet, etc. Amb la participació de diferents clubs esportius del municipi.

Dates: juliol i agost

Horaris: Tardes de 16 a 19 h / Dissabtes de 10 a 13 h

Edats: De 6 a 15 anys

Lloc: Pavelló Poliesportiu / Gimnàs del Guillem

CAN QUINTANA.
CENTRE CULTURAL DE
LA MEDITERRÀNIA**Del 22 de maig al 5 de juliol**

Exposició de pintura "Mediterrània, pont de cultures" de Josep Niebla

11 de juny

Xerrada i audició. Entre músics: el flabiol. Amb els músics: Pau Orriols, Joan Roca, Ramon Joan Miquel i Ricard Parés

18 de juny

Presentació del llibre El Baix Empordà amb textos de Vicenç Pagès i fotografies de Jordi Puig. Presentarà el llibre Miquel Bofill

19 de juny

Sortida a peu pel Montgrí: Coves, caus i avencs amb Xavier Puig, ambientòleg.

3 de juliol

Música i dansa al pati. Música tradicional amb el grup Trapassacs acompanyats de danses amb el grup d'Esbart Montgrí

17 de juliol

Inauguració de l'exposició La terra humida del passat de Guillem Rocas. La presentació anirà a càrrec de Maria Lluïsa Borràs, Modest Cuixart i Joan Badia. A continuació audició amb el quartet de guitarres Numen.

Visites i itineraris comentats

Els misteris de Sant Genís (tots els di-lluns d'agost)

Torroella màgica (dimarts i dijous del 22 de juliol al 31 d'agost)

Passeja't pels palaus de Torroella (di-lluns, dimecres i divendres del 19 de juliol al 30 d'agost)

Nits d'astronomia a l'Estartit (tots els divendres d'agost i el primer de setem- bre)

ELS SIGNIFICATS DE L'EDAT

Els anys pesen...

Què significa realment ser una persona gran? Segurament la resposta la trobarem en el nostre interior. Fer-se gran significa moltes coses, però per a molts de nosaltres és el final del que hem estat i el que hem fet durant la nostra vida. Sovint oblidem que durant la vellesa també estem construint un present que té una forma i un contingut, igual que les altres etapes ja viscudes. Afortunadament per a molts, fer-se gran no és reviure constantment del passat sinó viure el present de la forma més ambiciosa possible. És estrany per a alguns, sentir dir que la vida ara continua sent nostra i compartida.

A pesar de les condicions de cadascú, igualment existents en altres etapes de la vida, ens cal a tots nosaltres fer l'esforç de superar certs estereotips o rumors que acompanyen sovint a la vellesa. Tots podem imaginar una vellesa sana o degradada, depèn de molts factors, certament, però un d'ells és la motivació personal i l'interès particular per seguir lluitant per una vida digna, a pesar de l'edat que tenim o sentim.

La societat hi juga un paper important. Un dels èxits aconseguits del segle XX és prolongar la vida i augmentar-ne l'esperança de vida, conformant així que la vellesa suposi una tercera part de la nostra vida. També s'ha encarregat de qüestionar les edats indicades per a envellir, i de crear-ne un estereotip de vellesa com a una etapa estàtica. Necessitem uns canvis que s'adeqüin a la nostra realitat social. Canvis a molts nivells que puguin garantir una visió més dinàmica de la vellesa, que promocióni la integració de les edats avançades en la nostra societat més pròxima.



El nostre municipi també respon a aquestes característiques; som uns 9760 habitants, dels quals 1932 aproximadament tenen més de 64 anys. I per a confirmar la mateixa tendència que en altres franges d'edat però per poca diferència, som més dones que homes; són 1034 i 914 respectivament. Aquestes són dades cedides pel padró d'habitants del municipi de Torroella de Montgrí-L'Estartit.

Per a complimentar aquesta petita ressenya sobre els significats de l'edat, hem pensat en entrevistar a una persona del nostre municipi. Li hem fet algunes preguntes que potser ens ajudin a saber què vol dir fer-se gran.

Ella és la Pepita Espígol Geli, filla de Torroella de Montgrí. Té 74 anys, és vídua i va viure a Gualta fins fa uns deu anys que per

diferents motius va tornar a Torroella. Fa una vida tranquil·la; durant el dia s'encarrega de les feines de la casa però les tarda les reserva per a estar amb les amistats que ha anat fent al local social el recés.

Defineix la vellesa com una nova etapa de la seva vida, en la qual ha hagut d'aprendre noves coses per adaptar-se als canvis que ha hagut de superar dia a dia. Canvis a nivell físic, psicològic i social. D'aquesta manera, la Pepita ens explicava el següent:

- La vellesa té edat?

No! Tot depèn de com et sents! Hi ha gent jove que fan coses de gent gran i gent gran que fem coses per sentir-nos vius i juvenils! Si et sents bé, encara que siguis gran, tens l'esperit jove. Fer-se gran ho relaciono amb el sentir-se malament, la poca vita-

Persones

litat, estar lligat per alguna cosa i no poder fer el que vols fer, en fi, a malaltia.

- Et sents gran doncs?

Si ho sóc! Tinc més de 65 anys, no? però ja hi firmaria jo per estar així comestic!! això és el que em diu la meva família!

- És una etapa diferent a les viscudes?

Si, perquè ja no et pots valer per tu mateixa. Quan ets jove tot et va bé i quan ets gran no pots fer segons què. Rumies molt i et sents diferent. Ara les coses les veus més negres, tens experiència, afrontes les coses millor i això és bo; però segueixes patint per les coses, tens igualment incertesa.

- Com quan eres més jove?

Igual! És la incertesa de saber què pot passar.

- Quina idea tenies de la vellesa?

No hi pensava mai!! Vas fent el camí, vas superant el passat igual que abans i et segueixes plantejant el present, el dia a dia feliçment.

- Quins són els canvis que has anat notant a mesura que passa el temps i l'edat?

Un dels principals és el dolor. Et pots sentir bé, amb bona salut, però el dolor és el que et limita més. És quan t'adones que t'estàs fent gran! Els primers dolors ja els vaig notar als 40 anys però ho vas superant. També notes algun que altre despiste, no recordes què anaves a buscar, per exemple, però no m'impedeix fer la vida que faig i tampoc noto que vagi a més. La veritat és que em falta l'energia a vegades.. ja tens ganes de fer coses però et costa, no tens la mateixa vitalitat que abans.. però en general em sento bé!!

- Com et sents amb tu mateixa? Et sents il·lusionada? trista?

Em sento molt il·lusionada per la vida, a pesar de tot el que he viscut i he deixat a l'esquena. Sóc conscient que ja estan passades i superades. I això no vol dir que



no hi pensi, de fet els hi dedico una estona cada dia però no vull fer d'això un abús. Sola a casa hi pensava molt. Ara he après moltes coses gràcies a que em vaig deixar influenciar per les amistats. Passo les tardes amb les amigues, amb la gent de la meva edat i això és molt important per a mi. Et sents recolzada, t'animen, animes als altres, et sents obert...coses que no m'havien passat abans, em passen ara.

- Com ara què?

Doncs aprendre a gaudir del temps lliure! Que no ho sabia fer això! Abans havia de treballar molt i portar un jornal; ara també faig coses com ajudar a la família però ho vius de diferent manera.

- Què hi ha al local social que agrada tant? Et sents com un lloc teu?

Som uns privilegiats la gent gran, tenim un lloc on trobar-nos; ballem, juguem a cartes "no val a badar", podem fer gimnàs, participar al bingo i allò més divertit, anar d'excursió. Tenim un lloc que gent de 40 o 50 anys no tenen! Ve gent de tot arreu perquè és un lloc molt acollidor, tots som persones grans, no ens falta de res..

- Què volies dir quan deies que rumies molt?

La fi de la vida.. només em fa por patir però em sento bé perquè ho tinc tot fet. La veritat és que quan

estàs bé, no hi penses. Hi ha dies però que són difícils sobretot quan falta algú al teu voltant. Estàs en un ambient concret i penses quan em tocarà a mi.. però no hi penses gaire, no!!!!

Pepita, realment jo admiro a la gent gran perquè tenen una gran capacitat per a adaptar-se a tot; no creus?

He vist passar una guerra, jo era petita però ens acostumàvem a unes coses que ara no ens falten! A banda del poc menjar, teníem només una petita llum per il·luminar-nos, no teníem aigua corrent; anàvem al pou a buscar-la i al safereig a rentar! Ara amb la rentadora tot solucionat. I una de les coses que més em va alegrar va ser la fregona... tu saps el que és netejar la casa amb els draps a les mans i de genolls? Crec que va ser la millor idea!

- Saps el que és Internet?

Això de l'ordinador no?

- Un consell pels que ens fem grans?

Mirar de seguir el millor possible! De cop et penses que t'han robat els anys. T'has d'animar i buscar la companyia, això fa que et marxïn tots els mals del cap!

L'estudi de la nostra vida és l'estudi d'un mateix.

Verònica Morante
Psicòloga

EXPEDICIO GIRONINA AL ACONCAGUA

Per anar al començament d'aquesta història, hem de recular a principis de l'any 2002. La idea va sortir del caparró d'en Marc Maspoch, de la Bisbal i un altre company que finalment no va poder venir. Varen parlar del tema amb en Josep M^a Vilà i, entusiasmat com és, ens va posar la mel a la boca a tots.

El primer a apuntar-se va ésser en Xevi Massó; després, jo mateix, Carles Bosch, tots dos de Torroella. Més tard es varen apuntar l'Alfons Peujà i en Xevi Molano de Girona; a última hora, en Xevi Lorca de la Bisbal.

La primera cosa que vàrem anar per fer va ésser, posar-nos en forma. Tots som afeccionats a la muntanya, però cap havia fet abans una expedició d'aquesta envergadura. A part de fer footing per dintre la vila, pujar al Montgrí tan sovint com podíem, intentàvem fer excursions pels Pirineus i els Alps, per aconjunjar el grup.

Una altra part important de la feina, va ésser aconseguir alguna ajuda econòmica. Una de les maneres típiques d'aconseguir diners per a aquest tipus d'expedicions és fer i vendre samarretes. A en Llorenç, del Mariscal, això li va encantar i va ésser qui ens les va subministrar; vendre-les ho vam fer entre tots.

Altres ajudes varen ésser aportacions de Viatges Montgrí, de l'Ajuntament de Torroella, de Finques Montgrup, Foto Fidel i de la firma italiana de material de muntanya Camp.

Durant tot l'any, vàrem estar invertint els estalvis amb la compra de tot el material necessari, que no és poc i fentots els preparatius del viatge.

Finalment, el dia 24 de

desembre, ens vàrem acomiadar de la família i els amics a l'aeroport de Barcelona. Anàvem en un vol via Frankfurt cap a Santiago de Xile. El dia 25 travessàvem els Andes en una furgoneta destartada per arribar a Mendoza (Argentina).

L'arribada a Mendoza va ésser estranya, un dia de Nadal, a 40°, sense la família ni gens d'ambient nadalenc, ensopia una mica.

Vàrem agafar-nos un parell de dies per fer les compres de menjar, gas i altres coses que no podíem portar a l'avió i després de l'obtenció del permís d'entrada al parc, vàrem anar cap a l'esperada muntanya.

Només d'entrar al parc, veus la muntanya, te la mires de tu a tu i et sents petit, diminut. Però després, de tants quilòmetres recorreguts, no et pots espantar i comences a caminar.

El primer dia de camí, arribes a Confluencias (3.300 m.). És qüestió de dormir-hi un parell de nits per aclimatar-te i aprofites per anar a veure la cara sud, que és impressionant.

Continues camí cap al camp base, Plaza de Mulas (4.200 m.), on t'instal·les un mínim de quatre dies, també per aclimatar-te.

L'estada al camp base, encara que una mica avorrida, és interessant. Et trobes amb tot d'expedicions, que baixen del cim o d'intentar fer-lo, gent de totes nacionalitats, gent molt experimentada, gent

amb molt poca experiència, gent jove, gent gran ... Però tothom amb el mateix objectiu: el cim de l'Aconcagua. Tens moltes ganes que t'expliquin les seves experiències amb l'alçada; tens molt de temps per escoltar; de fet, no pots fer res més.

Quan vàrem sentir-nos ben aclimatats, vàrem començar a pujar i a muntar els primers camps d'alçada. Al el primer, plaça Canadà (5.000 m.), vàrem pujar-hi material i muntar-hi una tenda. Després, cap al camp base, i l'endemà, amb més material, ja ens hi quedàvem a dormir.

Pujar i a muntar els primers camps d'alçada. Al el primer, plaça Canadà (5.000 m.), vàrem pujar-hi material i muntar-hi una tenda. Després, cap al camp base, i l'endemà, amb més material, ja ens hi quedàvem a dormir.

Quan ens vàrem aixecar, vàrem desmuntar el campament i cap amunt, cap al segon camp, Nido de Cóndores (5.350 m.) Aquí ja començàvem a notar de veritat l'alçada. Vàrem muntar tendes i ens hi vàrem estar dues nits abans d'anar cap al cim.

L'estada en aquests camps se'ns feia una mica llarga: entre sis i set de la tarda, quan el sol s'amagava, havies d'entrar dins la tenda, posar-te dins el sac i fins l'endemà a les nou o deu del matí no podies sortir-ne, ja que les temperatures a l'exterior eren massa baixes.

Finalment el dia 8 de gener ens vàrem aixecar a les dues de la matinada, feia molta fred, vàrem preparar el material necessari i abans de les quatre començàvem a caminar.

El camí que teníem per davant era llarg, el desnivell a fer, important, i la fred ens complicava encara més la pujada. Però el



Entitats



pitjor era l'alçada: la falta d'oxigen per respirar és molt angoixant.

Les ganes de fer cim ens feien superar tots aquests obstacles i després de caminar vuit o nou hores hi arribàvem (6.960 m.). La vista era molt impressionant, molt maca per a qui li agraden les muntanyes.

Després de penjar la senyera i fer-nos les fotos de rigor, vàrem fer la llarga baixada cap a Nido de Cóndores, on vàrem descansar una nit més, abans de baixar al camp base.

El dia 9 de gener vàrem tornar al camp base; va ésser un dia de felicitació i celebració. El dia següent, vàrem carregar tots els estris i cap baix. Va ésser un dia molt dur; una camí de cap a 40 km. deixa desfet a qualsevol.

Ja en la civilització, a la ciutat de Mendoza, vàrem descansar de veritat, i vàrem menjar molt; havíem de recuperar molts de quilos, que havíem deixat a l'Aconcagua.

Encara ens quedaven dies, que vàrem aprofitar per fer turisme.

El dia 26 de gener arribàvem a Barcelona, molt feliços i amb moltes ganes d'abraçar els familiars i amics que ens esperaven

Carles Bosch



SOCIAL D'ESCACS

Els mesos de novembre i desembre, als dissabtes a la tarda, al bar La Sala, es jugà el campionat social d'escacs. Podem resumir que l'esdeveniment ha estat prou satisfactori, sobretot en quan a la participació de molts nens i nenes. El Club d'Escacs Montgrí felicita a tots els participants, però en especial a l'empta de la joventut. Estem parlant d'una quinzena de joves d'entre vuit i dotze anys amb un nivell més que acceptable.

Hem d'agrair la col·laboració de l'ajuntament i la paciència del bar La Sala. També agrair a tots als socis i entitats que han col·laborat en la nova arrencada del Club d'Escacs.

Anunciem que els mesos de febrer i març, els equips junior i senior del club participarà al campionat provincial per equips. Un dels objectius del club és que l'equip senior pugui de categoria per tal de portar el club a la categoria que anys enrera es trobava. I així esperem fer-ho.

PENJATS PEL TEATRE

Un grup de teatre de L'Estartit s'ha constituït oficialment amb el nom d'Associació de Teatre Medes-Montgrí amb els següents components: Josep Ferrer, Narcís Coll, Carme Llenas, Joaquina Coll, M^a Carme Coll i Gregori Sarquella. Són unes persones amb el mateix objectiu, passar-s'ho bé, gaudir i fer gaudir fent teatre. Si algú s'anima i vol participar-hi està obert a gent amb ganes de col·laborar. Són vàlides persones de totes les edats. A més de les feines pròpiament d'actor o actriu, un grup amateur d'aquesta mena requereix altres ajuts. Penseu en els decorats, la música, el vestuari, els llums, etc. La vostra col·laboració serà sempre agraïda.

En aquests moments ja s'ha estrenat tant a l'Estartit com a Torroella l'obra La Felicitat, Agència Matrimonial. Tenen totes les esperances i il·lusions dipositades en el seu treball que és força intens des de principis d'any.

Els membres del grup confien en rebre ben aviat més ajudes de tots tipus i esperen omplir la sala els dies que es faci representació.



GRALLERS DEL MONTGRÍ

Música de carrer, afinada i en bona companyia.

Parlar dels Grallers del Montgrí és parlar avui d'un grup d'amics i amigues, cada cop més nombrós, que ens trobem per assajar setmanalment amb l'únic objectiu de passar-nos-ho bé i de fer-ho passar bé fent música.

De fet amb el nom de Grallers del Montgrí conviuen diferents grups: **els grallers**, els tambors, els xanquers i les xatis que sumem prop d'una trentena de persones de totes les edats: els més joves tenen entre 10 i 12 anys i els més grans arriben a la cinquantena.

Els inicis

El grup va iniciar la seva història l'hivern de l'any 1996. **Gràcies a l'Àngel Valentí avi, un entusiasta de la participació popular, vam poder disposar del primer local per assajar: les oficines de l'antic Banc de Barcelona.**

També hem d'agrair i el bon fer del **mestre** Agustí Monguilod qui va tenir la paciència d'ensenyar-nos a fer sonar la gralla. **Amb ell vàrem aprendre, entre d'altres tècniques**, a "fer el puta"; que no vol dir res més que fer veure que toques la gralla i mentre bufen els altres. D'aquí que el sobrenom dels grallers, si be no es diu per raons comercials, és el de "Els Putes".

Així, amb més voluntat que afició, els grallers del Montgrí vàrem saltar al carrer durant la



festa del barri de Fora Portal de l'any 1995 (?) i vàrem fer l'autèntic bateig de foc durant la festa major d'aquell mateix any alternant-nos amb els Grallers de Banyoles.

El grup creix

Poc a poc, el grup es va anar fent cada vegada més sorollós: augmenta el nombre de grallers però també ho fan els tambors, una de les claus de l'èxit del grup juntament amb els xanquers. Amb el temps, les xatis, un grup de noies que fan perdre els "oremus" als grallers i al públic en general, aporten la nota de color i de moviment que mancava al grup.

Des de llavors els grallers hem dut a terme nombroses cercaviles i espectacles a molts indrets de Catalunya de les quals destaquem la Fira de l'Avet d'Espinelves (a la qual hi anem cada dos anys), **Palafrugell, Camprodòn, Agullana, Llançà, Sant Hilari Sacalm, Girona i molts pobles de l'entorn.**

Una de les voluntats del grup ha estat, des dels nostres inicis, la formació musical: per aquest motiu primer amb els grallers de Banyoles i més tard amb músics professionals com Pere Pau hem dut a terme diferents cursets periòdicament per aconseguir treure el màxim de rendiment a la gralla.

Un cop el mestre Monguilod ens va deixar els directors del grup han estat en Joan Maria Pareta i en Fermí Penalba.

I avui...

L'any 2004, els Grallers demostren que aquella dita que a Torroella tenim l'anomenada que no sabem acabar mai res és falsa. Gràcies a la tasca de mestres grallers, com



és el cas de Ramon Alenyà, el grup creix en joventut i darrerament s'hi han incorporat 6 nous membres que asseguruen un futur molt interessant. Fins i tot els reis de l'Orient d'aquest any, han portat una secció també de joves Grallers de l'Orient.

Som, i així volem ser, un grup de grallers atípics que partim de la idea de tocar un repertori molt variat de peces tradicionals però també actuals; això sí, afinades i interpretades d'una manera lliure i engrescadora amb l'objectiu que la gent que ens escolti es contagiï de la gresca i de l'esbojorament que ens caracteritza. L'objectiu com dèiem al principi és passar-nos-ho be fent música.

Som, per últim, un grup d'amics oberts a fer nous amics com no pot ser de cap altra manera. Pensem que la única manera de fer més viu el municipi és fomentant l'associacionisme que permet el diàleg entre les persones i ens fa allunyar, encara que sigui momentàniament, d'un món massa individualista. Des d'aquestes línies animem a tothom qui tingui ganes, a provar de posar-se el nostre mocador blau i a formar part del grup.

Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

ALGUNA REFERÈNCIA HISTÒRICA

La unitat Massís del Montgrí històricament s'ha relacionat amb la vila de Torroella. Ja a l'any 1272 Torroella de Montgrí va passar a ser vila reial i a gaudir d'una sèrie de Privilegis atorgats tant pels senyors de la família dels Torroella com, a partir d'aquest moment, pels reis. Un d'aquests privilegis és la concessió, per part del rei Felip a l'any 1599, de l'establiment del Montgrí als habitants de la vila. Aquesta situació, molt probablement explicaria la pertinença dels nuclis de Sobrestany, La Bolleria i La Cala Montgó dins del nucli municipal de Torroella.

Diu la sabiduria popular, que aquesta situació també explica que a Torroella, sobretot els escalencs, ens diguin els *Lladre Burros* i els torroallencs diguem que els de l'Escala són uns *Esquena Pelats*. Així, quan els escalencs anaven a buscar els recursos que els oferia el Montgrí, els torroellencs, que gaudien d'aquests bens comunals els robaven els burros i carros i els primers havien de tornar cap a casa amb la càrrega a l'esquena.

Sobrestany es troba al vessant nord del massís i, com indica el seu nom es va aixecar per sobre del nivell de les aigües de l'antic estany de Bellcaire. Tot i que trobem notícies que ja al segle XIV hi havia algun mas en aquest lloc, la majoria de masies daten del segle XVI al XVIII.

Sabem que durant el segle XVIII es van dessecar molts dels estanys que existien a la plana del Ter i entre ells l'estany de Bellcaire (l'any 1721 es va autoritzar aquesta dessecació i els documents ens diuen que l'any 1742 aquestes terres ja eren conreades). Per tant, a partir d'aquesta data el lloc va adquirir

més importància. Actualment el veïnat el conformen alguns masos agrupats entorn de la plaça i d'altres dispersos com la Torre Ferrana (amb una torre de planta quadrada) o el Mas Cremat.

A prop d'aquest últim hi ha les restes de l'església de Santa Maria del Palau un edifici d'estil romànic molt evolucionat (sense absis) probablement del segle XIII. Apareix documentada com a sufragària de la parròquia de Bellcaire, tot i que hi ha indicis per creure que correspon a una construcció ja esmentada l'any 881 i està situada en un entorn on s'han trobat abundants restes, les més antigues d'època romana (segle II a.c.) però també d'època medieval.

El veïnat de **La Bolleria** és un raval situat molt a prop del nucli de Bellcaire. Hi ha alguns masos disseminats pel terme com el Mas Vailet, en una petita elevació, Can Faveta o Can Frigola, a la plana. Tot i que algun d'aquests masos daten dels segles XVII i XVIII la majoria de construccions són del segle XX. L'etimologia del nom és confusa tot i que possiblement pot venir de la "bolla", un antic impost sobre les mercaderies. Cal dir, però, que en diversos documents apareix amb el nom de "l'Ovellaria" i per tant cal pensar que també podria venir d'aquesta forma. De totes maneres en documents dels segles XVII i XVIII ja apareix com "Labolleria".

Actualment, tenim notícia d'un antic veïnat molt pròxim a aquesta zona anomenat l'Aragall, un petit nucli de població que segons es desprèn de plànols del segle XVIII se situava a tocar de la Torre Ferrana.

Tant Sobrestany com La Bolleria

són nuclis que deuen la seva existència a l'ús agrícola i ramader de la part baixa del Massís del Montgrí.

L'agricultura va viure grans progressos durant els segles XVIII i XIX, primerament amb la dessecació dels estanys, com ja hem comentat, i segonament, amb la reintroducció del conreu de l'arròs en els terrenys dessecats i en els aiguamolls abandonats.

La **Cala Montgó** es troba en una situació diferent. Fa una cinquantena d'anys era una cala més de les que trobem al litoral del Massís del Montgrí, una cala solitaria amb un accés més aviat complicat des de terra i sense cap edificació.

L'origen de la cala s'explica per la condició càrstica del Montgrí. El contacte de l'oxigen de l'aigua amb la calç (el Montgrí és de roca calcària) faciliten la formació de l'àcid carbònic que es menja la mateixa calç i fa que es formin les moltes coves, esclertes, vies subterrànies per on circula aigua i, també, les cales. De fet, aquest és l'origen de tants sorgents d'aigua dolça al Montgrí. Cal recordar que a la Cala Montgó hi havia fins fa relativament poc un estany d'aigua dolça, just a on ara desemboca la riera de Raimeras i era un lloc freqüentat pels veïns de l'Escala que hi solien arribar amb barca per passar-hi bones estones.

A la muntanya de Montgó, que pertany al municipi de L'Escala, hi trobem una torre de planta circular del segle XV-XVI. Va ser construïda amb finalitats de vigilància i de defensa contra la pirateria i s'hi va anar construint un petit Poblet al voltant de la torre medieval.

Marc Roura i Pujol

SOBRESTANY

En Josep Barnés va néixer a Sobrestany i hi continua vivint amb la seva dona, Carmen Porcel, fills i néts. En Toni Pagés hi va arribar fa uns quinze anys, hi té un restaurant i hi viu amb la Núria Triadó. Amb tots quatre tenim una agradable conversa parlant de Sobrestany. De la trentena de cases de Sobrestany n'hi ha sis on tot l'any hi viuen unes vint-i-cinc persones. Les altres són de segona residència.



Relació amb Bellcaire

És el nucli més proper. En Josep hi ha estat batejat, hi va anar a escola, hi va fer les comunions, hi ha enterrat els pares, hi van a comprar. En Toni, en arribar a Sobrestany hi va fer amics, hi anava a les festes. En Josep recorda, en parlar de l'escola, que el Sr. García hi anava un parell d'hores al dia a fer classe a la mainada de Sobrestany i l'escola era al Mas Martí, on es va fer el ple de Febrer.

I amb Torroella?

Tots es queixen que fins que s'ha establert el parc dels animals, molts torroellencs ignoraven que el nucli fos part del municipi. Hi van també pels tràmits burocràtics a l'Ajuntament i es queixen menys de la distància que del volum de feina de l'Ajuntament i que és més complicat obtenir

"papers" que en llocs més petits com Ullà o Bellcaire on els tràmits són més senzills. En Toni i la Núria, quan la feina els ho permet, fan vida social a Torroella, s'hi senten bé. La Carmen se sent molt de Torroella i hi ha d'anar sovint ja que és on va viure en venir de Granada, la seva terra. Encara que Sobrestany mira cap a L'Escala, amb aquesta població no hi tenen massa relació.

Reivindicacions

Tots quatre són molt comprensius amb les dificultats que un Ajuntament com el de Torroella té per invertir a Sobrestany. Saben que queda lluny, en la distància i en les prioritats de tots els regidors que ha tingut Torroella i destaquen que s'hagi asfaltat la carretera d'accés al nucli i l'arranjament dels carrers fet amb prou sensibilitat envers l'entorn. Això sí, tenen tres problemes que han exposat ja al consistori i esperen que es trobi una solució adequada urgentment:

Enllumenat públic: Demanen que es millori ja que hi ha pocs punts de llum.

Subministrament d'aigua. L'aigua prové de Bellcaire i hi ha problemes en la canonada que no aguanta la pressió. S'hauria de canviar la tuberia des de La Bolleria.

Desaigües: Les aigües negres van a parar al regadiu i, quan no hi passa aigua, que és sovint, la pudor és impròpia d'un nucli de població al segle XXI.

Hem parlat de comprensió vers l'Ajuntament però hi dues queixes puntuals. En Toni es lamenta de les promeses no acomplertes i en Josep, irònicament, agraeix que

es col·loqués un rètol de Sobrestany, municipi de Torroella de Montgrí, així els visitants saben quin Ajuntament els té tan abandonats.

Parc del Animals

Sobre aquest equipament, constaten mancances tant en la gestió com en els serveis tot i que en Toni creu que aporta clients al seu restaurant i, en general, fa que el nucli sigui conegut.

Ple a Sobrestany

L'Ajuntament de Torroella, recentment, ha celebrat el seu ple a la sala gran del Mas Martí a Sobrestany. Tots ho valoren positivament pel fet que van poder fer als regidors les preguntes i suggeriments que van voler. Però lamenten que l'Ajuntament, sabent que hi assistiria molta gent, aprofités per fer una neteja al nucli, necessària de feia temps. En Toni ho compara a l'arranjament que es fa a països del tercer món quan hi ha de passar alguna autoritat.

Perills futurs

Tots quatre destaquen la tranquil·litat de viure a Sobrestany. Han fet l'opció de viure-hi i volen que no es malmeti aquesta qualitat de vida. Sobretot en Toni i la Núria estan preocupats pels rumors que fa temps se senten sobre la intenció que algun propietari de la zona de fer una urbanització. Hi estan en contra, com també d'un possible camp de golf de què també s'ha parlat. Es perdria aquest encant que té Sobrestany i que va fascinar la Núria la primera vegada que hi va venir. Sembla mentida diu que tan a prop de la costa hi hagi un indret com Sobrestany.

Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

LA BOLLERIA

VIURE A LA BOLLERIA

Viure en una població tan petita com l'Ovellaria té avantatges i inconvenients. Comencem pels aspectes positius, l'avantatge més gran és la tranquil·litat; en aquest aspecte vivim bé perquè és una zona molt plàcida on no hi ha sorolls, on pots aparcar el cotxe davant de casa teva, els nens poden sortir a jugar al carrer, sense perill perquè no hi ha gaire trànsit, no hi ha delinqüència, els turistes no ens envaeixen... vivim al nostre aire.

Tots els nuclis d'aquestes característiques solen tenir un inconvenient: per fer qualsevol cosa t'has de desplaçar amb el cotxe, i qui no en té o no condueix no pot fer les coses que necessita o no pot fer-les quan li convé. Estem lluny de tot, aquí no hi ha comerços ni bars... Però en el nostre cas paguem un extra: pels papers de l'ajuntament ens hem de desplaçar fins a Torroella, com per anar al metge o per exercir el dret al vot.

Comptat i debatut podríem dir que la Bolleria és un lloc tranquil per viure-hi, però on ens sentim

una mica abandonats i desproveïts d'identitat, perquè no tenim cap festa local, aquí no es celebra mai res a menys que ens ho organitzem tres o quatre veïns.

La gent de La Bolleria en general se sent de Bellcaire, per proximitat, ja que la majoria de les coses (anar a comprar, al bar, a la festa...) les fem allà, per tant ens relacionem més amb la gent de Bellcaire, coneixem a més gent d'aquí que de Torroella. En realitat al nostre poble no es veu cap sentiment atàvic, a la gent no li importa massa si som de Torroella o de Bellcaire, però per sentit pràctic poc a poc cada vegada més famílies s'estan empadronant a Bellcaire que és la població que ens dona més serveis. Estem predisposats a creure que si fóssim de Bellcaire, o independents, estariem molt millor gestionats. Actualment tenim un dèficit fiscal que es podria comparar amb el que passa entre Catalunya i Espanya. Pels impostos que paguem l'Ajuntament de Torroella no ens dona cap servei, no en rebem benefici, per tan hi ha un dèficit.

Nosaltres paguem igual que els de Torroella però l'Ajuntament no es gasta el mateix aquí que allà, a Torroella es gasten molts diners amb qualsevol cosa, i si nosaltres demanéssim només la meitat de la part proporcional del que es gasten allà ens dirien que no, que no poden. A l'Ajuntament de Torroella no els interessa gens l'Ovellaria, ni tan sols la coneixen, només venen aquí a l'època de les eleccions per demanar vots, només els interessem per cobrar-nos impostos i per votar-los.

Les iniciatives de l'Ajuntament al nostre nucli són pràcticament inexistents, i les obres de manteniment es fan (quan es fan) després de sol·licitar-les més de vint vegades. Un exemple és el cas de l'aigua potable. Ens la porten de Bellcaire, i ens la venen més cara per no pertànyer al municipi, però hi hem d'afegir un segon aspecte, la xarxa d'aigua té moltes avaries i tothom se'n desentén uns perquè no és territori seu i els altres perquè no es recorden que allò també és casa seva. Però mentre es decideixen, nosaltres hem de pagar tota



Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

l'aigua que ens expedeixen. Pel que fa a les iniciatives, les poques que es prenen es fan amb ignorància de les necessitats del poble i sense tenir en compte l'opinió de la gent, com quan van construir una plaça que ningú reclamava i ningú utilitza, en la qual es van esmerçar una gran quantitat de recursos. Molta gent diu que l'han feta perquè no puguem dir que no ens fan res, però és una obra que no ha solucionat cap dels déficits del poble. En canvi a l'hora d'instal·lar el gas ciutat ningú ha pensat en nosaltres i podem ser l'únic nucli dels voltants sense gasificar.

Però que ningú es pensi que reclamem coses d'una altra galàxia, els nostres problemes són tan quotidians que els que viviu a Torroella ni us imagineu que en el vostre poble hi hagi gent que en visqui sense (i contribuint igual). Algunes de les coses són accessòries però aporten el que s'anomena "qualitat de vida"; altres, en canvi, són totalment necessàries. Perquè tothom ho tingui present, permeteu-me presentar-vos-en un llistat:

M'han encarregat aquestes lletres pels dies de Nadal. Torroella és ple de llums, a la Bolleria no hi trobareu ni una bombeta pública de decoració.

L'enllumenat públic està totalment descuat. El de Torroella es revisa i reposa automàticament. Quan a nosaltres se'ns fonen les bombetes hem de trucar a l'Ajuntament, i quan tenen temps les venen a canviar.

Falten contenidors de reciclatge, els pocs que hi ha estan molt

mal situats i es fa molt difícil la recollida selectiva.

Pel que fa a les papereres, no n'hi ha ni una sola en cap carrer de l'Ovellaria. Tampoc passa ningú a netejar els carrers.

A l'estiu estem plens de mosques i mosquits i ningú no passa a ensofatar, però en el rebut de la contribució parlen del control d'insectes.

Un tema apart és el del camí del torrent (Bolleria-Sta Caterina) pel qual hi passeja molta gent. Està ple de clots i de runa sense arreglar. S'ha demanat moltes vegades a l'Ajuntament que ho adobin, però no han vingut mai. Camines per l'Ovellaria i veus en estat lamentable coses que no costaria gens arreglar-les, i no es fa perquè els responsables ni ho veuen.

Finalment, i parlant de no veure-ho, exposar el cas més punyent. Estan proliferant construccions il·legals a la vall de santa Caterina

(barraques que cada vegada són més grans, i arriben a la qualitat de xalets), i això en un espai declarat d'interès natural i teòricament protegit. Edificar-hi és prohibit, però com que ningú ho vigila, cada vegada es va urbanitzant més enmig dels boscos, dels olivars i les pinedes. El sòl tan aviat és urbanitzable com no urbanitzable. Com pot ser aquest canvi constant de parer?

Vull agrair als veïns de la Bolleria la seva col·laboració i el recolzament en les emocions que intento transmetre en aquest article. Ens sentim sols, els de Bellcaire ens ignoren perquè som de Torroella, i els de Torroella ens ignoren perquè som de l'Ovellaria. Tenim molta tranquil·litat però ens tenen molt abandonats. I aquesta sensació d'abandó és més forta quan més edat té la persona consultada; quant més gran és, més escarmentada està i més desconfia de Torroella, perquè han vist que al llarg dels anys s'han incomplet moltes falses promeses i que la situació no ha millorat.

Respecte als anhels de futur hi ha diversitat d'opinions, l'aspiració més estesa és integrar-se a Bellcaire i, de fet, alguns ja s'hi estan empadronant. Altres persones es conformen amb seguir essent torroellencs, i entre aquests podríem formar dos grups, la gent que vol que es facin millores i els que no volen que ningú ens vingui a molestar. En canvi hi ha unanimitat en saber el què ens portarà l'esdevenidor: la Bolleria continuarà essent de Torroella, perquè aquesta no voldrà cedir els terrenys a Bellcaire. Això ho tenim tots claríssim.

Mariona Casas



Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

ENTREVISTA A ELVIRA PAGÈS

Sóc Elvira Pagès, visc al barri de l'Ovellaria, tinc vint-i-cinc anys...

Dius que vius a l'Ovellaria, però tu d'on ets?

Jo em considero de Bellcaire, em sento més bellcairenca que torroellenca perquè des de petita he anat a l'escola a Bellcaire i fins que vaig fer vuitè de bàsica ho he fet tot a Bellcaire. Ara després d'haver acabat d'estudiar, també continuu fent-ho tot a Bellcaire, les festes, les passejades, els amics, la família...tot; o sigui que hi estic molt més vinculada que a Torroella, on només vaig anar a l'institut a estudiar i on vaig ésser considerada com qualsevol de les altres persones procedents de l'escola de Bellcaire.

Però, no et plantejges el ser de Torroella?

És que, a grans trets, què hi ve a fer Torroella a l'Ovellaria?, on són els lligams que m'han de fer-me sentir torroellenca?, més aviat el ser-ne només em representa inconvenients, haig de desplaçar-me per qualsevol cosa, haig d'anar al CAP a Torroella, haig d'anar a fer papers a l'ajuntament de Torroella, sempre agafant el cotxe...

I la gent de Bellcaire, d'on considera que ets?

La gent de Bellcaire dona per fet que ets d'allà, d'això ni se'n parla, sempre t'han vist convisquent amb ells... en l'únic moment que s'adonen que no en sóc és en època d'eleccions, perquè acompanyes a algú a votar, i tu no votes, i quan els ho expliques es sorprenen que estiguis empadronada a Torroella. De fet, en aquest moment hi ha un determinat nombre de veïns que, per les raons que he dit, s'estan empadronant a Bellcaire, i con-

sidero que aquest fet és important, perquè no són estadants de segona residència, sinó gent del poble de tota la vida, a més, darrerament hi ha alguns bellcairencs que s'han traslladat a l'Ovellaria, i no crec que s'hagin plantejat mai que hagin sortit del seu poble.

I no trobaríem res que et lligués a Torroella?

No, m'hi sento amb els mateixos lligams que hi pot tenir qualsevol noia de Bellcaire o d'Albons. Som a "tierra de nadie", depèn perquè som de tothom i segons perquè no som de ningú. Pensa que si ve l'ambulància o els bombers, ningú sap on som, hem de quedar amb ells a la benzina. Ningú ens informa de res, hi ha un taulell d'anuncis al carrer Lluís Albert que sempre està buit, només s'utilitza per propaganda electoral. Si a les adreces de correus poses l'Ovellaria - Torroella, les cartes no arriben, has de posar-hi que és Bellcaire. Si et pregunten d'on ets i dius de Torroella, no et vindran a buscar aquí...

I aquest sentiment, és generalitzat?

Jo penso que sí, no recordo haver parlat amb ningú de l'Ovellaria que m'hagi dit, jo sóc de Torroella, penso que ens sentim de

Bellcaire, per tot el que he dit anteriorment. De totes maneres, jovent en som ben pocs, però crec que els grans opinen el mateix.

Elvira, no ens faràs responsables als torroellencs de la vila, del poc jovent que hi ha a l'Ovellaria

No a Bellcaire tampoc en queda gaire, el jovent ha marxat, molts han anat a estudiar a fora i ja s'han quedat a Girona, Barcelona o més lluny.

O sigui que a tu et sembla que aquests pobles tenen, com a poble, el futur una mica compromès i, en tot cas, amb els anys es tornaran centres de segones residències.

Exacta, a part de no tenir gaires serveis, jo mateixa he tingut molts problemes per trobar un lloc on viure, és molt més fàcil buscar una cosa a L'Escala o Torroella. Ningú no et dona cap facilitat per poder-te quedar. Em sembla que els barris com l'Ovellaria, Sobrestany i molts pobles petits, estem passant per una època complicada.

així, el futur del poble, com el veus?

He crescut a l'Ovellaria i el meu desig seria poder-m'hi quedar, però no hi trobo uns terrenys on poder-hi edificar ni cases per comprar, per tant segurament me n'hauré d'anar. De totes maneres, veuria bé, crec que la majoria veuríem bé que ens integréssim a la vida de Bellcaire, encara que no sigui un poble sobrat de comoditat ni serveis, però potser si ens hi afegíssim, el poble podria fer un salt. I si no és així, esperem que des de l'Ajuntament rectifiquin i recordin més sovint que tenen uns veïns que viuen allunyats de la vila.



MONTGÓ

Montgó, la gran oblidada?

Montgó, segons l'estudiós Pella Forgas ve del llatí Mont Jovis, és a dir Muntanya de Júpiter. La costa catalana i valenciana té diversos indrets amb noms d'arrel etimològica semblant, per exemple, a Roses trobem la Cala Montjoi, a València prop de Dènia hi tenim el Parc Natural de Montgó.

Cala Montgó, possiblement fou una antiga dolina que amb el pas del temps fou engrandida per l'acció del mar. Posteriorment, en època romana va servir de port per desembarcar mercaderies. Montgó es troba situada a dotze quilometres de Torroella passant per la muntanya i a vint per carretera. Compta, segons el padró d'habitants de l'Ajuntament de Torroella de Montgrí de l'any 2.002, amb vuit habitants de Torroella (cinc homes i tres dones). El nombre de cases que pertanyen a Torroella és de disset. Com és lògic, les principals activitats econòmiques dels seus habitants són el turisme i els serveis.

La costa que pertany a Torroella de Cala Montgó, pertany a la zona protegida del Pla d'Espais d'Interès Natural (PEIN) aprovat per la Generalitat de Catalunya. Aquest indret forma part dels límits a tramuntana del municipi de Torroella de Montgrí. Els treballs per determinar les fites del terme municipal de Torroella es troben explicades amb tot luxe de detalls en el llibre que el notari torroellenc Andreu Sàbat va escriure l'any 1672 titulat Història de l'Ermida de Santa Caterina. Sàbat descriu els afrontaments i pel

que fa al de la banda del Nord diu: *"(...) y á tremuntana part ab la Batllia de Verges, ço es part de Sant Matheu de Canet, part ab lo Castell de la Tallada, part ab lo Castell de Bellcayre dividint la Matagrossa y la Evollaria, restant dita Evollaria y terras de aquella, dins dit terme de Torroella, part ab lo Estany de D. Jaume de Cardona, y part ab lo terme de Empuries fins lo Puig de Montgó, restant lo Port de Montgó dins lo terme de Torroella (...)"*

En els nostres dies, Montgó és un element més de la riquesa natural i paisatgística del nostre municipi.



És evident que és un important atractiu turístic per la gran quantitat de visitants que té cada any. Montgó és un indret d'una gran riquesa natural, i a més d'una gran bellesa. Sovint la gent de Torroella ens en sentim orgullosos i ens agrada pensar que Montgó forma part del nostre municipi. Malgrat tot, ara que som a l'hivern i no hi ha aglomeració de turistes, podem fer-hi una excursió i visitar aquest indret nu de gent i de cotxes. Si ho fem, segurament ens acabarem preguntant si s'han fet tots els passos per preservar aquest espai natural tant valuós. Passejant per la part torroellenca de Montgó podrem observar una manca total dels mínims equipaments urbans que se suposa que ha de tenir un nucli de població en ple segle XXI: carrers en pèssim estat, voreres inexistentes, manca d'enllumenat públic, sorra de la platja insuficientment cuidada, ... fins i tot la bandera que a l'estiu ha de senyalitzar l'estat de l'aigua ningú en té la cura adient. No parlem d'obres de gran envergadura, sinó que parlem d'equipaments bàsics i fonamentals per un nucli que sempre ens ha agradat reivindicar com a torroellencs.

Havent trepitjat el terreny, anem a Can Miquel on en Miquel pare i Miquel fill ens hi esperen per fer-la petar una estona. Aquesta família fa més de trenta anys que viuen a Montgó on hi tenen el negoci familiar d'Hotel i Restaurant que s'esdevé una de les poques societats de Montgó inscrites al municipi de Torroella.

Jordi Reynés i López



Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

ENTREVISTA A EN MIQUEL ROS PARE i MIQUEL ROS FILL, DE CALA MONTGÓ

Considerem que Montgó està oblidada per part de l'Ajuntament de Torroella de Montgrí?

Aquesta pregunta es contesta sola fent un passeig per Montgó. Hi manca tot allò que es considera bàsic i fonamental: carrers ben asfaltats, enllumenat públic, contenidors en condicions, voreres, papereres, gestió de la zona d'aparcament, etc.

A Montgó hi ha moltes coses que no funcionen, no només es tracta de manca d'equipaments. A l'estiu s'organitzen festes particulars a la platja amb gent beguda, sorolls i molèsties pels veïns i pels mateixos turistes que volen descansar. Un altre problema és l'estacionament de caravanes i auto-caravanes, hi ha dies a l'estiu que n'hi arriben a haver una quinzena.

Tot això, sense oblidar que no hi ha un control del que fa la gent a nivell urbanístic. Aquí tothom fa i desfà sense cap mirament, amb total impunitat.

Quines són les infraestructures que trobeu a faltar ?

A banda de les que ja t'hem comentat, urgeix arreglar d'una vegada per totes el nyap que s'ha fet amb les obres de canalització de la riera de les Reïmeres. Aquest és un tema que ve de molts anys enrera. El cost d'aquesta obra va ser assumida a tres bandes: el 25 % l'Ajuntament de Torroella, un altre 25 % l'Ajuntament de l'Escala, i el 50 % restant l'Agència Catalana de l'Aigua. El principal problema que hi ha hagut és que els tècnics que van portar l'obra en el seu moment, no van escoltar res del que la gent que fa molts anys que vivim aquí els hi vam sug-

gerir. Avui l'obra està acabada però no serveix per res. Els tubs queden embussats de seguida, la sortida d'aigües no és adequada i a més està emplaçada al centre de la platja de Montgó, de manera que a l'estiu quan plou es forma un embassament d'aigua al mig de la platja amb tots els inconvenients que això suposa: insalubritat, perillositat, antiestètic, acumulació de sorra. Cada vegada que plou més del compte, l'Ajuntament de Torroella s'ha de gastar un dineral en màquines perquè treguin la sorra.

En el seu moment, nosaltres vam proposar que la canalització arribés fins a les roques, però no se'ns va escoltar. Ara arreglar aquesta obra pot costar més de 421.000 Euros.

El problema és que si passa alguna desgràcia, qui voldrà assumir responsabilitats?

Un altre tema és el passeig que fa anys que es diu que es construirà i que mai es comença. Nosaltres ja no demanem un passeig nou, ens donaríem per satisfets si s'arreglés mínimament el que hi ha ara.

Considerem que les administracions, tant la Generalitat com l'Ajuntament, tenen cura de la preservació de l'espai natural que és Montgó ?

Els camins forestals no estan en condicions fet que augmenta el perill de foc al bosc. L'Associació Amics de Montgó, fa anys vam demanar recolzament per recuperar el camí que anava a la Cova de la Sal. Aquesta iniciativa no va prosperar i hagués estat una bona oportunitat per recuperar un camí que actualment es troba en condicions pessimes. Urgeix prendre mesures pel man-

teniment de la zona forestal. Només tenim cura dels apartaments i no ens preocupem d'allò que vertaderament té valor. Déu dona faves a qui no té queixals!

Si poguéssiu canviar una cosa de Montgó, quina seria?

Hi ha un fet evident: la desigualtat quant a recaptació d'impostos a Montgó entre els ajuntaments de l'Escala i Torroella és de 400 a 1 desfavorable per Torroella. Això vol dir que mentre l'Escala a Montgó recapta 400, Torroella només en recapta 1. Amb aquests números, l'Ajuntament de Torroella de Montgrí no es gastarà diners en Montgó. Tenint això present, canviaríem que la part urbanitzada que ara forma part del municipi de Torroella passés a formar part del terme municipal de l'Escala. D'aquesta manera la totalitat de la part urbanitzada de Montgó seria responsabilitat de l'ajuntament que fiscalment n'ingressa més.

De quina procedència és el turisme que ve a Montgó? Per què vénen? Repeteixen? Saben que Montgó pertany a Torroella de Montgrí ?

Els mesos de Juny i Juliol, bàsicament tenim francesos, belgues i holandesos. A l'Agost ens vénen els alemanys, els catalans, els espanyols, els suïssos i els anglesos.

La gent ve a Montgó perquè malgrat tot, continua essent un indret paradisiac de gran bellesa. La gent que ha vingut un cop, repeteix segur. Tenim clients que vénen cada any. Aquest any, una família ha fet trenta anys que vénen cada estiu.

Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

El turisme desconeix que Montgó pertany a Torroella. De fet, desconeixen on és Montgó. N'hi ha que van a Torroella, ens truquen i ens diuen que no ens troben. Aleshores els hem d'explicar com ho han de fer per venir fins a Montgó.

Participeu d'alguna manera de la vida social de Torroella?

Més aviat poc. Abans, potser, un xic més perquè els fills anaven a estudi a Torroella, però ara molt poc. Per la Festa Major, a vegades anem al ball i per Sant Andreu a

fer un vol per la Fira.

En canvi els meus fills, en Miquel i en Rafel, com que tenen els amics a Torroella sí que hi fan més vida social: van a sopar a Can Carcan, al Cinema Montgí, ... etc.

J. R.

ENTREVISTA A EN JOAN RIBAS, REGIDOR D'URBANISME DE L'AJUNTAMENT DE TORROELLA DE MONTGRÍ – L'ESTARTIT

Els equipaments i serveis bàsics a Montgó es troben en un estat pèssim o són inexistents. Per quines raons? Quines accions es pensen portar a terme des de l'Ajuntament per solucionar aquestes mancances?

En primer lloc, haig d'admetre que és veritat que els equipaments i serveis a Montgó no funcionen com haurien de funcionar. Aquest però, no és un problema d'ara, és un problema de sempre. Tenint això present, l'Ajuntament té oberts a Montgó dues línies de treball per millorar el seu estat i els serveis bàsics:

Urbanització del Passeig Marítim: El projecte ja fa cinc anys que és fet i ara és Costes (Ministeri de Medi Ambient) qui ha d'executar el projecte. De totes maneres la urbanització del Passeig està a expenses de la canalització definitiva de les Reimeres. Fins que aquesta obra no estigui definitivament acabada no es pot començar amb el Passeig.

Urbanització del carrer Termes i el carrer Tamariu. El projecte el fem conjuntament amb l'Ajuntament de L'Escala, ells per la part del seu terme i nosaltres els dos carrers i la connexió de tots els serveis, això ens permetrà que aquests dos carrers deixin d'estar en les condicions lamentables en les que es troben i que les connexions dels dos serveis siguin correctes i eficients.

Els veïns no estan contents amb les obres de canalització de la riera de les Reimeres. Quina valoració en fa l'Ajuntament d'aquesta obra? Quines accions es portaran a terme?

L'Ajuntament de Torroella, el de l'Escala, el Ministeri de Medi Ambient i l'Agència Catalana de l'Aigua, hem aprovat un nou projecte que porta la canalització fins a les roques. Aquest nou projecte ha de servir perquè tots els problemes que presenta actualment la canalització (embussament en lle-

vantades per acumulació de sorra, acumulació d'aigua a la platja, brutícia, etc) deixin de donar-se.

La sensació dels veïns de Montgó és que l'Ajuntament mai s'ha preocupat de les seves necessitats perquè el rèdit fiscal que s'extreu de Montgó és molt baix. Què hi teniu a dir?

Que Montgó no ha estat suficientment tinguda en compte per l'Ajuntament és un fet que s'ha donat i que em d'esforçar-nos perquè no es continui donant. En aquest sentit, l'Ajuntament de L'Escala i el de Torroella estem en vies de fer un nou conveni de col·laboració pel manteniment de tots els serveis a Montgó: platja, neteja, escombraries, Creu Roja, aigua, llum, ... etc. Entre els dos consistoris hi ha una bona sintonia en aquest tema i aquests convenis han de servir per posar solucions a les mancances que presenta Montgó.

J. R.

MONTGÓ I LES JACES DE PASTOR

Encara que avui dia Montgó sigui una cala força poblada sobretot als estius, no fa pas massa temps, abans del "boom" del turisme, que no deixava de ser un indret solitari, freqüentat només per algun pescador fugisser, els pagesos aferrats sobretot al con-

reu de la vinya i per algun pastor, el ramat del qual depenia de les pastures de la Muntanya Gran. Els pastors, encara a mitjans del segle XX, es podien dividir en dos sectors: els que practicaven la trashumància i els que, per dir-ho d'alguna manera, eren del país.

Els primers alternaven amb els seus ramats entre la muntanya a l'estiu, i quan les neus i la fred no ho feien possible, baixaven a la plana en espera del millor temps. Els camins emprats per aitals desplaçaments es coneixien amb el nom de *carrerades*. En el nos-

Sobrestany, La Bolleria i cala Montgó

tre cas, dues eren les vies que convergien cap al Montgrí: la que comunicava amb França i la que baixava del Pirineu.

El camí, arribats a l'Escala, seguia vorejant per la costa cap als Riells, on després de passar el sector de Montgó i per la Rabassada, seguien amunt cap al Mas Sec i la Torre Ponça.

Pel vessant sud, altres carrerades es ramificaven segons el seu destí. Així, la *Carrerada dels Sornos* baixava des de la Torre Ponça cap a L'Estartit pel Salt de l'Euga; la *carrerada del mas Figueres* baixava pel Coll d'en Taïant entre els dos Tossals, i les carrerades de la *Torre Gran* o del *Mas Ramades* decantaven més cap a ponent.

Aquests ramats que ocupaven ocasionalment el Montgrí, es tancaven en recintes habilitats per a tal fi i que els seus propietaris oferien en règim de lloguer: són les jaces.

Una jaça és un tancat rectangular fet de paret seca, és a dir, sense cap material d'unió, de poc més d'un metre d'alçada i amb un petit habitacle en un dels seus vèrtexs, també rectangular d'uns 3-4 metres de costat, que servia de refugi al pastor.

Així, els seus emplaçaments estan en punts molt propers a les carrerades. Si les anem seguint, per ordre d'aproximació cap a nosaltres, es troba primer la *Jaça del Sr. Pi* a tocar l'Estany de Poma, - una bassa d'aigua salada i per tant no apta per beure -, situada aproximadament entre el Riells i l'entrada dels Cossis, encara en terrenys de l'Escala.

Un xic més decantat cap a Montgó, en l'anomenat Puig Sec i pel pendent de ponent, es trobava la *Jaça d'en Maranges*, avui també desapareguda.

Ja a dalt de tot de la pujada de Montgó i a peu de carretera pel costat de migdia, hi ha

el que encara en queda de *Les Rumines* (o *d'en Rumí*) que, en aquest cas no es tractava d'una jaça sinó d'un corral de veritat.

La diferència principal del corral amb les jaces estriba tant en la forma de construcció, més sòlida, amb parets d'obra i força més altes, com en les instal·lacions de les que disposava, amb serveis i vivendes per al/s pastor/s, encara que també es llogava.

Gairebé al seu davant, al costat nord del camí, hi havia la *Jaça d'en Lleona*, terreny ocupat avui per un càmping, i situat a mitja pujada.

Ja en el sector de baix i gairebé a tocar la platja, hi havia l'última jaça que podríem anomenar "urbana", era la *Jaça d'en Maties*, on avui hi ha el restaurant d'en Miquel o "*Montgó Park*". Era l'única que estava dins del terme de Torroella. El panorama només es completava amb la presència de poquíssimes barraques de pescadors, - unes tres o quatre-, una de les quals, construïda cap al principi de la pujada del costat sud, sembla que serví de viatge de noces al seu propietari.

D'altres jaces estaven pràcticament a tocar la Rabassada, unes a l'entrada de les Raïmeres i els Cossis, les altres, a l'altre costat en l'anomenada Serra de Mitjana. De les jaces de pastors locals, encara se'n poden trobar les restes. A un centenar de metres abans d'acabar l'asfaltat de la carretera de Montgó, en un petit còrrec del costat que puja cap a llevant hi havia la *Jaça del Gall*.

En la mateixa cruïlla i seguint el còrrec que segueix cap a la bateria, molt a prop hi havia la *Jaça d'en Botonada*, - nom que sembla venir-li de portar sempre una guerrera amb botons -, i en una cruïlla de la derivació del camí que puja cap a l'Estartit hi havia la *Jaça d'en Bigarós*, nom que li ve per ser descendent del Mas Sec. Per cert, a un centenar de metres riera avall d'aquesta jaça, van voler-hi construir un pou al mig del torrent, obra que encara es pot veure o es pot patir, segons les conseqüències.

Per últim, no podem deixar d'esmentar l'únic cas d'un pastor de Bellcaire que aprofitava un eixart i una barraca rodona de paret seca al sector dels Tancats, prop del Mas Sec i que li ha deixat el nom: la *barraca d'en Xicu Mau*.

Aquest pastor hi pujava el seu ramat en temps d'excés d'aigua. Com que era una barraca rodona, - i per tant, d'ús agrícola -, no es pot parlar estrictament de jaça.

El panorama ramader al Montgrí es completava amb dues jaces més al sector del Prissado, concretament entre la Bassa dels Oms i l'entrada per dalt a Les Raïmeres, i els masos *Malleric*, prop de la Torre Ferrana a Sobrestany, el mas *Reguinell*, aquest prop de Les Dunes i a l'ermita de *Sta. Caterina*, tots tres com a corrals.

En l'actualitat és rara la visió d'algun ramat que segueixi els costums i la tradició de la qual tractem. Si es tenen en compte la seva utilitat pel que fa a la neteja i desbrossament d'aquests terrenys, ara lamentablement erms, potser ens podria ajudar a entendre la necessitat de la simbiosi entre ramats i natura. Avui, això no és res més que una preciosa estampa bucòlica del passat.

**Narcís Arbusé i
Bellapart**





Alcaldia

Benvolguts,

L'article que havia preparat per aquest núm. 25 de la revista El Montgrí he tingut que llençar-lo a la paperera. En aquest article us parlava de temes del dia a dia del nostre municipi i hi explicava nous projectes que tenim endegats a curt i llarg termini.

Fets com els de l'11 de Març a Madrid, fan canviar les prioritats de la gent i obliguen a la reflexió de a quin lloc ha arribat la condició humana. Com a alcalde de Torroella de Montgrí - l'Estartit em sento orgullós de la resposta massiva que va tenir el nostre poble en la manifestació per la pau que vam fer el dia 12 de Març al vespre. Va ser de les més grans que es recorden a Torroella i això és una mostra evident de la unitat i solidaritat de tots davant situacions tant greus com van ser els atemptats a Madrid.

L'Ajuntament va declarar tres dies de dol a tot el municipi en senyal

de condemna pels atemptats i de solidaritat amb les víctimes i les seves famílies. Durant el període de dol les banderes van onejar a mitja asta i es van suspendre els actes públics o institucionals. També vam habilitar un llibre de condol que serà enviat a l'Ajuntament de Madrid com a mostra de solidaritat del nostre poble a totes les víctimes de l'atemptat.

Des de Torroella i des de l'Ajuntament hem de treballar tots, cada dia, per la cultura de la pau, el diàleg i la convivència.

Permeteu-me ara que us escrigui unes ratlles al voltant de dos temes importants per Torroella i l'Estartit. Darrerament hem tornat a tenir problemes amb noves esllavissades a la muntanya de l'Estartit. Val a dir que immediatament que es va detectar l'Ajuntament va tenir una resposta ràpida posant en marxa tots les

mecanismes per solucionar aquest problema. Tant la Diputació com la Generalitat de Catalunya han confirmat el seu recolzament per la realització dels estudis geotècnics, la redacció del projecte i l'execució del mateix per a consolidar aquesta zona i evitar noves esllavissades.

D'Altra banda, han començat les obres de remodelació de la Plaça Quintana i Combis. Aquestes obres es realitzaran en dues fases: la primera ja s'ha iniciat i durarà fins abans de l'estiu; la segona es farà després de l'estiu per tal d'evitar obres al nucli comercial de la vila durant l'estiu. Aquestes obres suposen un pas més en el propòsit de fer participis a tots els ciutadans del projecte de Can Quintana i com a centre cultural plenament integrat a la vida del municipi.

Per la Pau, la convivència i la solidaritat

Carles Negre i Clos
Alcalde





Informació municipal

PLA ESPECIAL DE PROTECCIÓ DEL PORT DE L'ESTARTIT

El port de l'Estartit va néixer a conseqüència de la necessitat d'abric de les petites embarcacions que es dedicaven a la pesca. Posteriorment, tant el nucli urbà com les obres de defensa portuària van anar sofrint una metamorfosi de creixement paral·lel degut a la necessitat de completar les condicions de seguretat i abric del port.

És a partir dels anys seixanta, amb l'aparició de les activitats esportives i d'esbarjo, directament relacionades amb la configuració de l'Estartit com un destí turístic de primer ordre de la Costa Brava, quan s'inicia un procés d'ampliació portuària, amb una dàrsena esportiva, que condueix a la importància de l'actual port.

A mitjans dels vuitanta, es va projectar la millora de l'abric del port de l'Estartit en el qual apareix la figura del contradic en forma de L. La reforma del port va ésser completada a principis dels noranta per resoldre la penetració de les onades entre el Cap de la Barra i les Illes Medes (El Freu). Aquestes obres van consistir en un dic d'escullera, amb una longitud de 350m i una direcció sud-oest.

El 8 de juny de 2000 es va signar el Conveni de col·laboració entre Ports de la Generalitat i l'Ajuntament de Torroella de Montgrí per iniciar la redacció del Pla Especial de Protecció del Port de l'Estartit.

Quasi quatre anys després d'aquesta signatura, de la seva exposició pública i de les seves correspo-

nents al·legacions, es va aprovar el document en el Ple del darrer 5 de febrer de 2004. Només resta ara, l'aprovació definitiva per part de la Generalitat, que és qui té, alhora, les competències per desenvolupar el Pla.

Aquest Pla Especial aposta clarament per obrir l'Estartit al mar, integrant el port dins el poble, fent que el passeig marítim i el front portuari es fusionin.

En aquesta nova relació entre port i nucli urbà es vol donar més protagonisme als vianants, incrementant els espais peatonals, les places i els recorreguts per passejar. En el mateix sentit, es vol reordenar el trànsit rodat i reduir el volum d'aparcaments en aquesta zona.

Estem parlant, doncs, d'una reforma integral de la zona portuària, que a part de les reformes pròpiament del port, tingui en compte l'unificació de criteris amb el mobiliari urbà, la retolació, i l'ordenació de l'espai de terrasses i locals comercials, creant un passeig arbrat que relacioni port i ciutat i potenciï el trànsit peatonal fomentant i propiciant les activitats comercials i de restauració.

El Pla comportarà un canvi substancial de tota la primera línia de mar del nucli costaner per solucionar tots els actuals problemes, com ara el trànsit, les barreres arquitectòniques, els torrents i els serveis portuaris.

Pel que fa al torrent d'en Planes, està previst crear un canal de desguàs cap a la platja, reduint així el risc d'inundació de la zona del nucli urbà.

El programa d'actuació preveu dues fases; en un primer moment es portaran a terme les ampliacions del moll dels pescadors i del moll d'espera, on s'ubicaran les guixetes de les activitats recreatives i d'esbarjo que ofereixen visites a les Illes Medes, també s'actuarà en l'edifici de serveis portuaris i en el canal de desguàs del torrent d'en Planes. I, Pel que fa a les obres del Passeig Marítim s'actuarà en un primer moment en els seus dos extrems.

Durant la segona fase està previst actuar en el moll del mig, en el contradic, en el moll esportiu, en els magatzems i tallers del moll d'espera, en els edificis per fer les activitats de temporada, i resoldre els trams que restin del Passeig Marítim.



Aquest és un projecte que podrem començar a visualitzar en un termini relativament curt tenint en compte la seva complexitat, amb un pressupost de 12,5 milions d'euros que afecten una superfície de 260.967 m² i que modernitzarà una de les façanes marítimes més antigues de la Costa Brava.



HAS VIST QUE FAN UN ANUNCI A LA TELEVISIÓ ON HI APAREIXEN LES MEDES?

Us sona la pregunta que figura a l'anunciat d'aquest article, us l'han fet aquestes festes de Nadal, o pot ser l'heu fet vosaltres mateixos als vostres amics o familiars. Doncs sí, durant les passades festes de Nadal es va poder veure per diferents televisions d'àmbit estatal i nacional, un anunci publicitari d'una colònia rodada a la platja de la Gola i on apareixien les illes Medes dues vegades en un primer pla.

El fet no és casual i respon al projecte iniciat fa poc més d'un any i mig de crear un servei adreçat a productores audiovisuals perquè realitzessin els seus treballs en el municipi de Torroella de Montgrí.

Amb quins objectius inicials:

1) Aconseguir la presència del nostre municipi en anuncis publicitaris, reportatges o filmacions amb la repercussió mediàtica que això representa (tornant a l'anunci de la colònia, quin cost tindria fer aparèixer les illes Medes en horaris de màxima audiència a TV3, Tele 5 o Antena 3...)

2) Que els sectors econòmics del municipi se'n beneficiessin de forma directe o indirecte, ja sigui amb allotjaments d'equips de rodatge, amb lloguer de materials o amb el subministrament de materials diversos

La idea era simple, el municipi disposa de tot un seguit d'atractius naturals i culturals que el fan molt interessant per a possibles localitzacions per a produccions audiovisuals. Només calia articular el servei i dotar-lo d'un funcionament

intern dins l'Ajuntament que agilités el treball de les productores. Un altre factor al nostre favor era que en el nostre territori, les productores hi troben localitzacions noves i no recurrents.

Es prepara un material de presentació on es recullen els atractius culturals i naturals més emblemàtics del nostre municipi, es visita Barcelona Plató que és l'organisme encarregat de gestionar els rodatges que es porten a terme a la ciutat de Barcelona i per últim es difonen els materials elaborats entre els sectors potencialment interessats. Només calia esperar la resposta que tindria la proposta.

trobem que han arribat 25 demandes per portar a terme localitzacions en el nostre municipi. La majoria les trobem en l'àmbit de les produccions publicitàries, destaquem: Estudios Pirámide per a les marques Laiken i Nescafe, Tesauro per a la marca Enagas o RCR INTERNATIONAL PRODUCTIONS S.L. per la marca Yatchman (la colònia de les vacances de Nadal). També s'han realitzat filmacions per a programes culturals, per a reportatges de televisions estrangeres, reportatges per a catàlegs de moda i fins i tot un vídeo clip del cantant Javier Bustamante.

Esperem, que en els propers mesos tinguem de nou la sorpresa agradable de mentre estem mirant la televisió reconèixer algun indret de Torroella o l'Estartit.

LES DADES

Si ens fixem la data del mes de juny de l'any 2002 com la d'inici del funcionament del servei,

Àngel Planas Sabater
AODL Promoció Econòmica





Informació municipal

ELECCIONS AL PARLAMENT DE CATALUNYA

electors	MESES										TOTAL	
	1-A	1-B	1-C	2-A	2-B	3-A	3-B	4-A	4-B	5		
votants	608	521	587	588	537	615	713	687	706	714	6.271	88,00%
CIU	200	116	163	167	117	196	191	155	180	190	1.705	40,01%
ERC	118	82	106	87	82	60	90	131	125	131	1.012	24,18%
PSC	64	104	66	80	61	52	71	129	108	99	834	19,91%
PP	21	26	39	38	21	38	36	42	29	27	317	7,57%
ICV	78	20	19	20	27	15	18	37	31	26	231	5,51%
Els V - AV	1	1	1	3	0	3	2	1	1	1	23	0,28%
Altres	4	3	1	0	2	4	6	1	2	3	26	0,62%
nuls	1	0	1	2	1	0	3	0	1	0	8	0,19%
blanc	5	1	2	2	0	3	2	3	9	6	33	0,41%
	415	356	398	399	341	371	418	489	486	486	4.189	

Torroella de Montgrí: 1-A i 1-B; 1-C i 1-D; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5. L'Estanyol: 1-A i 1-B; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5. L'Estanyol i Estrella/Pedra i Març: 1-A i 1-B; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5. Torroella: 1-A i 1-B; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5. Nord carretera: 1-A i 1-B; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5. Torroella i Torroella: 1-A i 1-B; 2-A i 2-B; 3-A i 3-B; 4-A i 4-B; 5.

CANVI DE GOVERN AL CONGRÉS DELS DIPUTATS I AL SENAT

Tot i que fa un parell de mesos de les eleccions generals a l'Estat Espanyol i dels fets que van precedir la jornada d'expressió democràtica, El Montgrí publica els resultats que es van donar.

Després dels darrers vuit anys de majories del Partit Popular, el passat 14 de març, els ciutadans i ciutadanes van donar, per majoria absoluta, el seu vot a l'altre gran partit de l'Estat, el PSOE. Aquests són els resultats que es van donar a Torroella de Montgrí i l'Estarlit.

ELECCIONS AL CONGRÉS DELS DIPUTATS - MARÇ 2004

	vots	percentatge
total votants	4.720	75,20%
abstenció	1.557	24,80%
vots en blanc	44	1,65%
vots nuls	9	0,79%
Sigles	vots	percentatge
PSC-PSOE	1.348	28,61%
ERC	1.268	26,92%
CIU	1.237	26,26%
PP	568	12,06%
ICV-EUiA	161	3,42%
EV-AV	31	0,66%
Altres	54	1,12%

ELECCIONS AL SENAT - MARÇ 2004

	vots	percentatge	
total votants	4.752	75,70%	
abstenció	1.525	24,30%	
vots en blanc	82	1,73%	
vots nuls	193	4,06%	
Candidats	vots	percentatge	sigles
Miquel Bofill Abelló	2.368	51,94%	PSC-ERC-ICV-EUA
Rafael Bruguera Batalla	2.286	50,14%	PSC-LRC-ICV-LUA
Lluís Maria de Puig Olivé	2.260	49,57%	PSC-ERC-ICV-EUA
Rosa Núria Alexandre Cerarols	1.375	30,16%	CIU
Salvador Servià Costa	1.350	29,61%	CIU
Joan Giraut Cot	1.340	29,39%	CIU
Julian Genovès Juanola	502	11,01%	PP
Inés Jávega Soley	471	10,33%	PP
Concepció Veray Cama	470	10,31%	PP



TURISME

L'equip de govern de l'Ajuntament té en el foment i millora de l'activitat turística, un dels reptes més importants per aquesta nova etapa. Pensem que cal millorar els entorns i serveis relacionats amb el turisme de sol i platja, que es el nostre principal producte, i, al mateix temps, hem d'impulsat la creació de nous productes que ens serveixen per allargar la temporada i mantenir una presència molt activa en els mercats turístics nacionals i internacionals.

Ès amb aquest esperit que hem iniciat aquesta nova etapa. Així al llarg d'aquest estiu hem destinat els nostres esforços **en fer un seguiment acurat en la prestació de serveis públics** que tenen una repercusió directe en la satisfacció dels nostres visitants: platja, seguretat, neteja, activitats d'animació,... També ho hem aprofitat per conèixer amb detall **la opinió dels nostres visitants** sobre la seva estada de vacances. Properament presentarem els resultats d'aquesta enquesta, així com una valoració de la temporada turística i **la opinió dels nostres empresaris**, als quals també els hi hem demanat el seu parer.

Pel que fa a projectes de futur, cal dir que a més de la preparació dels pressupostos en els que **es potenciaran els recursos destinats a la promoció** del municipi i a la millora dels entorns turístics, hem endegat noves iniciatives que considerem estratègiques cara al futur. Una d'aquestes iniciatives és la suspensió de llicències d'obres a les finques que en la actualitat tenen ús hoteler i, d'aquesta manera, tenir la capacitat d'estudiar amb deteniment les condicions que cal tenir present per garantir la permanència en el futur dels equipaments hotelers i dels apartaments turístics, que assegurin la qualitat i competitivitat d'aquesta activitat. Cal no oblidar que la evolució d'a-

questa oferta condiona la trajectòria turística d'una població.

Les altres accions endegades estan relacionades amb la convocatòria de programes de desenvolupament local per part del Govern de la Generalitat i la Comissió Europea. Es tracta de projectes que tenim previst executar al llarg d'aquesta legislatura i que estan relacionats amb la adequació dels entorns on es desenvolupa l'activitat turística i la dotació d'equipaments de suport.

Així en el marc del programa LIFE NATURA, hem presentat un nou projecte, amb l'objectiu de **consolidar la restauració dels aiguamolls** situats a la platja de Mas Pinell i, d'aquesta manera, es complementi el procés de recuperació dels espais d'aiguamolls del Baix Empordà, fomentant les activitats d'ús públic i educació ambiental d'aquests espais. Amb converses mantingudes amb el Ministeri de Medi Ambient hem aconseguit el seu compromís de redactar i executar **la construcció d'una passera per a vianants i ciclistes que atravesi el riu Ter** a l'altura de la Gola, a fi de facilitar l'accés a la visita d'aquests espais.

Hem presentat també un projecte, en el marc del programa FEDER

per a a la **recuperació de l'antiga depuradora de l'Estartit** i adequar-la com centre de recepció d'estades per a col·lectius de recerca i universitats d'arreu d'Europa (amb centre de documentació, aules i laboratori) especialitzat en els espais litorals. Aquests tipus d'estades, a més de desestacionalitzar la temporada generen un gran prestigi internacional. També, amb el consorci Alba-Ter presentem un projecte **d'habilitar una via verde entre Torroella de Montgrí i l'Estartit**, al costat del riu, en el marc del programa FEDER i dels Plans de Dinamització Turística. Aquesta actuació es complementarà amb la construcció de passes de vianants i cicloturistes adossades a l'actual pont de Torroella, projecte que presentem conjuntament amb el Consell Comarcal del Baix Empordà, en el marc del programa FEDER.

Finalment destacar que també estem preparant la redacció de nous projectes **per millorar els serveis de les nostres platges** i també el desencallar de forma definitiva el **Pla Especial del Port**, ja que estem convençuts que la millora dels entorns on es desenvolupa l'activitat turística és una de les condicions indispensables per mantenir i millorar la competitivitat turística de l'Estartit i Torroella de Montgrí.





PRESSUPOST 2004: INVERSIÓ DE FUTUR

L'Ajuntament de Torroella de Montgrí ha aprovat un pressupost valorat en 27.122.206 euros (4.512,5 milions de les antigues pessetes), 16.154.123,19 euros dels quals corresponen a inversió. Com es pot veure, doncs, aquest pressupost té com a prioritat clara l'impuls de la inversió, la millora dels serveis, la qualitat de l'espai i el benestar comunitari. Es tracta de posar molta atenció en el desenvolupament socioeconòmic del municipi, per tal que el rellanci com a pol de referència en la vida econòmica i social de la comarca i com a líder de la zona del Baix Ter.

Per què aquest augment del pressupost?

Aquest important augment es deu principalment a l'ambició del programa d'inversions que ha dissenyat l'Ajuntament, i que fa que el capítol d'inversions passi de 3,4 milions d'euros a més de 16 milions d'euros. Fins ara, el pressupost no era capaç de generar estalvi corrent, és a dir, els ingressos ordinaris no tenien capacitat per finançar l'enorme ventall de despeses que té l'Ajuntament. Per tant, si no hi ha estalvi, no hi pot haver inversió i el municipi perd competitivitat; és per això que l'Ajuntament s'ha proposat posar especial atenció en la millora dels serveis de recaptació, al costat de la millora dels serveis a les persones i una ambiciosa política d'inversions, que a mitjà termini també repercutirà en un sanejament de la hisenda municipal.

Cap a on van destinades aquestes inversions?

L'objectiu principal d'aquest pressupost és afavorir l'activitat econòmica, la creació de llocs de treball i la millor ordenació del territori; inversions que revertiran en la millora dels ingressos dels comptes municipals i que afavoriran el benestar de tots.

GRANS PROJECTES PER AL MUNICIPI:

El Polígon Industrial de Torroella de Montgrí (Polígon I: 1.310.000 € i Polígon II i III: 9.225.550 €)

Aquesta és una inversió clarament de futur, que incentivarà la instal·lació de noves empreses al municipi que comportaran un augment de l'activitat econòmica i la creació de nous llocs de treball. En aquest sentit, també s'ha de tenir en compte la repercussió positiva en els ingressos municipals. Amb aquest projecte també es millorarà la gestió del territori, ja que s'ordenarà tot aquest sector i es podrà descongestionar el trànsit de vehicles en direcció a l'Estartit a través del nou vial que es construirà al sud del Polígon Industrial.

2a fase complementària de les obres de consolidació de la muntanya de l'Estartit (960.000 €) i 2a fase de la urbanització del carrer de les Illes (214.000 €) L'Ajuntament ha aconseguit desbloquejar el finançament a

càrrec de la Generalitat i la Diputació i, per tant, es podrà desenvolupar aquesta segona fase juntament amb la nova urbanització del carrer de les Illes, en ple centre de l'Estartit. Aquest projecte repercutirà molt positivament sobre l'activitat socioeconòmica de l'Estartit.

Rehabilitació de la plaça Quintana i Combis (240.000 €)

Aquesta obra, realitzada juntament amb la Direcció General d'Arquitectura i Paisatge, permetrà fer les actuacions de millora i d'embelliment d'aquesta entrada cap al nucli històric i comercial.

Pla especial del port de l'Estartit

Aquest Pla especial aposta clarament per obrir l'Estartit al mar, integrant el port dins el poble, fent que el passeig marítim i el front portuari es fusionin. En aquesta nova relació entre port i nucli urbà es vol donar més protagonisme als vianants, incrementant els espais per a vianants, les places i els recorreguts per passejar. Ports de la Generalitat destinarà a





Informació municipal

aquesta actuació un total de 12.452.000 euros.

Biblioteca i arxius municipals (1.737.689 €) Completaran l'oferta que ja ofereix Can Quintana – Centre Cultural de la Mediterrània i que faran que el municipi disposi d'una illa on es concentri el nucli fort de l'activitat cultural del poble.

Rehabilitació de l'antiga depuradora de l'Estartit (961.003,96 €)

Urbanització Els Griells (1.955.000 €)

Projecte d'una llar d'infants a Torroella

Programa Life II (1.400.000 €)

Urbanització i enllumenat públic del carrer del Safareig (171.989,47 €)

En aquesta mateixa línia, i per tal d'augmentar l'eficiència de la gestió del consistori, s'està por-

tant a terme una reestructuració de l'organigrama de l'Ajuntament per tal que les àrees puguin optimitzar i compartir millor els recursos i a la vegada aconseguir actuar d'una manera més transversal. La gestió de l'Ajuntament quedaria, doncs, redistribuïda de la següent manera:

Àrea d'Atenció a les Persones: que inclourà Benestar Social, Sanitat, Joventut i Ensenyament i que respon a l'aposta per col·locar l'atenció a les persones just al centre de la política municipal.

Àrea de Desenvolupament Local: es pretén actuar transversalment entre totes les àrees que treballen per al desenvolupament municipal: Turisme, Promoció Econòmica, Can Quintana, Cultura, Esports i Medi Ambient. En aquest sentit, s'aposta per la consolidació de Can Quintana, potenciar el sector turístic amb plans de qualitat de les platges i dels hotels i fomentar la participació ciutadana i les polítiques

de sostenibilitat amb la creació de l'Oficina de l'Agenda 21.

Àrea de l'Espai Públic: aquesta àrea coordinarà els serveis d'Urbanisme, la Unitat de Manteniment (obres i parcs i jardins) i Seguretat Ciutadana. En aquest pressupost es preveu un important creixement de la partida dedicada a l'enllumenat públic i la millora del servei de recollida d'escombraries. També es farà una important inversió en la renovació del parc de vehicles de la Unitat de Manteniment.

El pressupost 2004 té, doncs, la voluntat d'iniciar inversions encaminades a recuperar el dinamisme econòmic del municipi i a intentar corregir la desviació negativa, tan crítica fins ara en l'economia municipal i que no permetria generar estalvi.

Inversions de futur pensades clarament per estar al servei dels ciutadans i ciutadanes del municipi, i amb el principal objectiu d'aconseguir l'augment del nivell de benestar de tots nosaltres.





Informació municipal

VOLUNTARIS PER LA LLENGUA



L'Oficina de Català de Torroella de Montgrí ha posat en funcionament el programa "Voluntaris per la llengua", una experiència per afavorir fora de l'aula l'aprenentatge de la llengua i el coneixement de la nostra cultura i de la nostra societat a les persones que fa poc temps que viuen a Catalunya i que són alumnes dels cursos de català o que tot i que fa temps que hi viuen, no usen normalment el català com a llengua de relació.

Amb aquesta iniciativa pretenem col·laborar a ajudar a

reforçar el seu aprenentatge oral del català.

L'Oficina de Català ha centralitzat la base de dades de l'alumnat i

els voluntaris, ha fet el procés d'aparellament i ha facilitat el contacte entre ambdues persones a través d'un acte que va tenir lloc el passat 1 de març a l'auditori de

Casa Pastors. A més a més, oferirà el suport tècnic puntual a les persones voluntàries que ho sol·licitin.

Conversar, dialogar, parlar, per conèixer-nos, per acostar-nos, per aprendre els uns dels altres; i fer-ho en català perquè la nostra sigui llengua d'acollida.



Oficina de Català
Març de 2004

PUNT JOVE DE SALUT A TORROELLA

L'Àrea de Joventut de Torroella de Montgrí ha inaugurat el nou servei del **Punt Jove de Salut**.

El **Punt Jove de Salut** (PJS) és un espai de consulta destinat als joves que cerquen resposta o acompanyament en qualsevol tema de l'àmbit de la salut. L'Ajuntament de Torroella de Montgrí conjuntament amb el Consell Comarcal del Baix Empordà, entitat que coordina aquest servei, vol prestar entre altres, assessories, consells i informació sobre aspectes relacionats amb la salut i d'interès per als joves.

El punt essen-

cial i bàsic de les activitats que fan referència al PJS es centraran, bàsicament, en la consulta directa a joves. La presència quinzenal i continuada d'una persona professional al PJS, vol ser punt de referència per als joves que cer-

quin informació a qüestions generals o més concretes.

Paral·lelament a l'espai de consulta, es proposaran altres activitats per apropar informació de les diferents temàtiques com poden ser exposicions, taules informatives, jornades mundials, passes de pel·lícules (...). Es volen endegar projectes que els mateixos joves puguin idear per tal d'implicar-los.

El Punt Klau (C/ Major, 31) és l'espai on s'ubicarà aquest servei amb la presència de l'Agent de Salut els dimarts a la tarda de 5 a 8.



Àrea de Joventut

Grups Municipals

CiU FEM PROJECTES REALITAT

Torroella i l'Estartit no es paren de moure, CiU està traient la pols a projectes arrossegats des de fa molt temps i que encara no s'havien posat al cim de la taula d'una manera ferma. A Convergència ens hem arremangat les mànigues i ens hem posat a treballar de valent. Hem fet un pressupost amb visió de futur, més realista i sobretot més transparent, perquè volem els comptes clars. És per això que hem encarregat una diagnosi economicofinancera per saber l'estat real i les possibles propostes de millora de l'àrea econòmica de l'Ajuntament.

UPM, ens ha mentit en els últims anys i ara a l'oposició ho continua fent per tal de crear confusió. Una oposició destructiva i no constructiva, que no fa cap proposta de millora per el nostre municipi, sinó que el perjudica amb les ja habituals polèmiques estèrils, que únicament donen una imatge negativa del nostre poble.

A Convergència i Unió tenim un altre estil, estem fent realitat molt projectes i desencallant-ne molts d'altres com són el Polígon Industrial o el Pla Especial del Port de l'Estartit.

El Polígon Industrial permetrà que empreses del municipi puguin instal·lar-s'hi amb tots els serveis necessaris i que noves empreses vinguin cap a la nostra vila. Invertim en dinamisme econòmic i amb nous llocs de treball per la nostra gent.

Pel que fa al Pla Especial del Port, no hi ha dubtes, ja era hora que donéssim l'embranchida final. Amb aquest Pla, aconseguim modernitzar la façana marítima de l'Estartit i sobretot, obrir l'Estartit al mar.

Aquests són, sens dubte, dos grans projectes, però no són els únics, aquest any 2004 es vol iniciar l'obra de consolidació de la 2a fase de la muntanya de l'Estartit, ja hem iniciat la rehabilitació de la plaça Quintana i Combis, abans de l'estiu s'acabarà la rehabilitació del primer tram del carrer Illes, s'està acabant la zona verda entre el polígon Industrial i la urbanització Creu de la Rutlla,...

I tots aquests nous projectes lligats a una millor gestió interna del Consistori. El nostre objectiu és la gestió transversal de les àrees, que aquestes treballin coordinadament, que no es dupliquin feines i sobretot es millori l'atenció al ciutadà.

La gent de Convergència i Unió volem escoltar totes les sensibilitats i veus del municipi, és per això que volem convidar-vos als grups de treball que hem organitzat per aportar noves propostes al nostre equip municipal. Us esperem!!

torroellademontgri@convergencia.org

LEI NOU MESOS DE TREBALL

En les darreres eleccions municipals, el conjunt de votants va demanar un canvi de gent i de manera de fer. Aquest canvi ha permès a L'LEI entrar per primera vegada en el govern de l'Ajuntament i, ens ha donat la possibilitat de demostrar que som capaços d'aportar idees per assolir nous reptes.

La tasca d'aquest mesos de govern ha estat centrada en desencallar tot el piló de feines i projectes que l'antic equip de govern hauria d'haver fet i no ha fet. Entre els projectes que hem impulsat i que actualment s'estant realitzant o que es faran properament, destaquem els següents:

Enllumenat dels carrers Barcelona, Català i Escoles(des del 89 que estava pressupostat).

Obres de la Plaça del Dr. Flèming.

Urbanització dels carrers de l'Estartit (Cra. de Torroella, Víctor Concas, Platja, Port, Ter Vell, Escala).

Recuperació de lleccunes del Ter.

Creació d'una xarxa d'itineraris de les zones humides del Ter.

Realització de la segona fase dels murs de la muntanya de l'Estartit.

Realització d'una passarel·la damunt del Ter.

Obres del Carrer de les Illes.

Nou projecte de remodelació del Port de l'Estartit.

Obres d'adequació de la urbanització "Els Griells".

Projecte del parc de la platja.

Projecte d'accessibilitat per a les persones amb minusvalies.

Tal com vam proposar en el nostre programa electoral, estem treballant per canviar la imatge del nostre poble. A poc a poc es fan passes per aconseguir una millora en el funcionament de la neteja (un especialista llicenciada en ambientologia es farà càrrec de la millora i control d'aquest servei). S'ha realitzat una senyalització completa de tot el poble i per fi hem deixat de ser l'únic poble turístic sense cap monument.

L'Ajuntament també ha començat a invertir en cultura a l'Estartit: es fan curssets, xerrades, forums, concerts de música, exposicions, es legalitzarà la guarderia, s'ha creat un espai de lleure pels nens i nenes fins a 12 anys...

Hem proposat que el pressupost per turisme canviï la seva tendència dels darrers anys i sigui un dels pilars importants del municipi. Els nous pressupostos ja contemplen inversions per a la millora del sector turístic(plans de qualitat, les platges,potenciació d'hotels, T.V. ,radio...). A nivell de comerç s'ha sol·licitat un pla de dinamització del comerç a l'Estartit. Es contractarà a una persona per potenciar el turisme. Aquests darrers anys s'han tancat molts establiments hotelers, i és per això que la nostra voluntat és aportar la confiança necessària per atreure inversions de qualitat i millorar la nostra oferta turística..

En els pressupostos, exposats per primera vegada a tot el poble de l'Estartit des de l'Estartit, han quedat reflectides totes les partides d'inversió pel nostre poble i totes les referides a la millora del funcionament dels serveis municipals. L'equip de govern està intentant analitzar totes les despeses corrents per poder sanejar-les (exemple: Aquest any l'Ajuntament recaptarà directament els impostos municipals). Fins ara s'estirava més el braç que la màniga i l'endeutament havia arribat a 1.200 milions de les antigues pessetes.

Paral·lelament estem enllestin la redacció definitiva del projecte a la futura E.M.D. Si tot va bé aviat la podrem tramitar.

Des del L'EI pensem que és possible un canvi, però per arribar a produir-se cal implicar-nos tots, ens cal no solsament la voluntat política dels governants, sinó que també tots i cadascun de nosaltres, hem de voler participar activament en aquest canvi. Tots vivim del turisme i la millora depèn de l'esforç de tots.

No hem de caure amb la demagògia dels que ara des de l'oposició ho critiquen tot, quan ells fins ara no feien res per treure el nostre poble del forat on es trobava. La feina que actualment ells fan, moltes vegades contradictòria, la trobem fins i tot ridícula.

Grups Municipals

UPM

JORDI COLOMÍ DÓNA
EL RELLEU A CATI
MATAS EN EL GRUP
D'UPM

En el ple del passat mes de juny en Jordi Colomí va presentar la seva renúncia com a regidor d'UPM després de 15 anys de servei a l'Ajuntament. Durant aquests anys ha estat al capdavant de diverses regidories entre les quals destaquen Agricultura i Urbanisme. Ell va ser el gran impulsor del nou Pla General d'Ordenació Urbana, aprovat l'any 2002, guardonat amb el Premi Nacional Catalunya d'Urbanisme per fomentar els valors de la preservació del medi ambient i el creixement sostenible.

Com a regidor va ser un dels impulsors de la descentralització política i administrativa del poble de l'Estartit amb la creació del Consell Municipal, veritable òrgan de gestió i govern de l'Estartit, del qual en va ser regidor delegat des de l'any 2001 al 2003.

Des d'UPM volem donar les gràcies a en Jordi pels anys de servei i dedicació a Torroella i l'Estartit. Ha estat un autèntic luxe tenir com a company una persona tan generosa, compromesa i valenta com ell. No és fàcil, en un municipi com el nostre, ser regidor d'Urbanisme, i encara menys ser regidor de l'Estartit i no pertànyer al partit dominant, cosa que comporta més maldecaps que avantatges.

El substituirà en el càrrec la Cati Matas, número 5 de la candidatura d'UPM a les passades eleccions municipals. La Cati és directora del Guillem del Montgrí i és membre de diverses entitats del municipi com les Xibeques del Cau i la Coral Anselm Viola. La Cati aportarà noves idees, noves il·lusions i empena en el grup d'UPM a l'Ajuntament.

Comença, doncs, una nova etapa. Ara, en el grup d'UPM hi haurà paritat ja que serem dos regidors i dues regidores que ja han començat a treballar en vistes al futur.

Jordi, moltes gràcies per tot! Cati, molta sort en aquest nou repte que comences!

ERC

CENTRE DE DIA – RESIDÈNCIA
GERIÀTRICA: RECONSIDEREM-
HO

En la nostra societat, l'assistència sanitària i els serveis socials són qüestions en constant debat i evolució. L'estat del benestar comporta la **demanda creixent d'assistència per a la gent gran**, bé al propi domicili o en residències geriàtriques.

En aquest context, el centre de dia ha estat una proposta de totes els partits en les darreres conteses electorals al municipi. Així, **la donació d'un immoble de la Plaça de la Vila al Patronat de l'Hospital per aquesta finalitat va ser ben rebuda per tothom**. Però el pas del temps dóna una visió amb perspectiva i potser més real de les coses, i ara podem afirmar que **molts torroellencs no veuen amb bons ulls la materialització d'aquest projecte** per motius diversos.

L'obertura dels primers centres de dia no ha donat els fruits que s'esperaven amb un ús per sota de les previsions i a més, des de les institucions s'intenta reforçar l'assistència domiciliària com a fórmula millor per no aïllar les persones grans del seu entorn familiar i social més pròxim. Tot i aquestes consideracions, la construcció de residències per a la tercera edat és totalment indispensable.

Per què ara no veiem amb claredat la ubicació d'aquest servei? Primer perquè pensem que **no és el lloc adient per un equipament** d'aquestes característiques amb una evident dificultat d'accés i depenent en molts aspectes del nucli central de l'hospital. I segon, perquè **hipoteca la vida del poble en un dels seus punts neuràlgics: la plaça** i fa inútils els esforços per aconseguir un nucli antic viu, comercial, per a les persones i no per als vehicles.

Amb aquestes reflexions **no volem**, en cap cas, **semblar desagraïts amb la propietat que ha fet la donació i molt menys amb el patronat de l'hospital, que ve realitzant una tasca altruista impagable i reconeguda**.

Però creiem, pel que fa als equipaments, que aquest pot ser el segon error important en la planificació del municipi del futur. El primer va ser l'allunyament de l'institut del nucli, contra el qual tant lluità el regidor d'ERC Eduard Viñas i que ha comportat una pèrdua irreparable de vitalitat al cor del poble. A més, pensem que **serà un equipament que en pocs anys es demostrarà obsolet i poc pràctic**, i que comportarà la construcció d'un nou centre geriàtric en un emplaçament més adequat, espaiós, assolellat, amb jardins i aparcament.

Hi ha qüestions que no són de dretes o d'esquerres, senzillament són de sentit comú. Aquesta ho és i hem de fer valer el sentit comú. Encara hi som a temps si som valents. Això és el que **demanem a l'equip de govern: decisions, negociacions valentes. Des d'ERC en aquest tema oferim consens i suport**.

Població

De novembre de 2003 a maig de 2004

NAIXEMENTS

Novembre

- 1 Anna Viegas Lobato
- 5 Tania Jaime Rueda
- 6 Dafne Rebollar Muro
- 7 Berta Gutierrez Conde
- 8 Claudia Murray Lovett
- 9 Mattia Gonzalez Soria
- 12 Helena Fernández Quiros
- 13 Júlia Bratos Ferrer
- 20 Narcís Saborit de Gispert
- 28 Mar Martin Navarrete
- 28 Jana Ribas Soles

Desembre

- 1 Hao Chen
- 2 Pau Blay Cané
- 2 Júlia Navarro Pagès
- 10 Joan Mera Fernández
- 12 Isarn Viñas de Jong
- 14 Martina Ferrer Puiggrós
- 15 Raquel Muñoz Garcia
- 15 Manuel Segura Lanzas
- 17 Júlia Luna Camps
- 17 Laura Luna Camps
- 22 Alejandro Roberto San Martin Knauer
- 26 Georgina Charlotte Clarke
- 29 Cristina León Ochoa
- 29 Enric Fernandez Porqueres

Gener

- 3 Jeroen Steensma Gil
- 5 Arnau Entreserra Salis
- 7 Pere Casas Deulofeu
- 9 Blanca Rodríguez Iglesias
- 9 Georgina Rogerson
- 11 Mon Martínez Chapinal
- 13 Andreu Torrent Acevedo
- 14 Joan Bonany Frígola
- 20 Soufian Boudount
- 21 Nick Pallés Pardo
- 21 Mohamed Zammouri
- 24 Carla Barnés Sans
- 28 Xènia Figa Solsona
- 29 Sanae Zaidi

Febrer

- 6 Africa Massaguer Garsot
- 9 Genis Bosacoma Feliu
- 15 Mohamed Dahmani
- 16 Mustapha el Kassouar Bouabdellah
- 18 Sergi Gomez Fernandez
- 20 Alex Navasa Hervas
- 29 Fatima Zahra Boutayeb

Març

- 1 Julia Gimenez Caharel
- 3 Karim El Amriti
- 3 Marc Salvà Fàbregas

- 4 Annabel Charlotte Young
- 11 Aniol Moreno Batlle
- 12 Hamza Bardaa
- 15 Noa Adriana Batlle Vroegrijk
- 23 Pau Torrent Serriña
- 27 Ada Pagès Plaja
- 28 Andreu Calvet Gilhooly
- 28 Carlos Enrique Rodriguez Alegria
- 29 Adrià de las Cuevas Diaz

Abril

- 13 Greta Porterias Kretchikova
- 14 Salma Chehoub
- 18 Aysa Olivera de las Heras
- 22 Pol Carbé Campoy
- 29 Ahmed Loukili el Hammouti
- 30 Ainhoa Moyano Hervas

Maig

- 1 Zakaria Azzaraoui
- 2 Angeline Cassandra Gilces Aviles

DEFUNCIONS

Novembre

- 3 Juliana Gomez Grau, 93 anys
- 11 Agustín Cañadas Carrion, 81 anys
- 21 Maria Casas Callol, 86 anys
- 24 Pedro Aleña Barnés, 94 anys
- 27 Balbina Piquet Llanes, 102 anys
- 30 Jaume Rumeu Perera, 73 anys

Desembre

- 6 Juan Gomez Roig, 57 anys
- 6 Enrique Vilá Subirana, 83 anys
- 6 Ernesta Darne Mercader, 97 anys
- 13 Jose Pujol Sabater, 83 anys
- 13 Maria Balastegui Fernandez, 83 anys
- 13 Angela Accensi Espuny, 90 anys
- 14 Julia Mañas Asensio, 85 anys
- 19 Ana Batlle Ramadés, 90 anys
- 22 Maria Pibernus Bou, 90 anys

Gener

- 1 Josefa Carolà Pibernat, 94 anys
- 1 Carmen Tigel Tiñena, 72 anys
- 2 Maria Rosa Ecala Loren, 91 anys
- 5 Josefa Suñer Bosch, 78 anys
- 6 Ricardo Puig Dalmau
- 12 Juan Robau Mias, 77 anys
- 14 Julia Alfaro Quiles, 56 anys
- 16 Joaquin Castells Pijoan, 82 anys
- 21 Josefa Farro Dalmau, 91 anys
- 24 Angela Cassa Casademont, 89 anys
- 25 Francisco Angelats Massot, 83 anys
- 26 Rosaura Muñoz Muñoz, 90 anys
- 28 Neus Roca Ferrer, 89 anys
- 31 Luis Martinoy Batlle, 92 anys

Febrer

- 1 Angela Aragones Segarra, 87 anys
- 3 Joaquina Creixell Planas, 76 anys
- 15 Josefa Herbera Esteban, 74 anys
- 18 Dolores Vendrell Pigem, 94 anys

Març

- 20 Micaela Galera Rodriguez, 88 anys
- 23 Miguel Martinoy Batlle, 81 anys
- 29 Manuel Perez Comino, 83 anys

Abril

- 3 Helmut Friedrich Walter Röder, 83 anys
- 12 José Mercader Vilanova, 88 anys

MATRIMONIS

Novembre

- 15 Samuel Font Ortiz i Maria del Carme Ferrer Riera
- 22 Carlos Colom Cots i Nadedza Kalacheva

Gener

- 24 Javier Francisco Cambon i Sandra Liliana del Rio Perez

Febrer

- 14 Joaquin Elias Padilla i Tomasa Aranda Muñoz

Març

- 13 Martí Gusó Teixidor i Anna Bagué Jordà
- 20 Albert Serrats Sau i Neus Vert Ametller
- 20 Ramon Icart Riu i Eva Viladomat Mitja
- 20 Felix Perez López i Yolanda Lopez Villanueva
- 27 David Carreras Fortià i Lucia Artalejo Frígola

Abril

- 3 Juan Peran Coronel i Lucia Francisca del Brio Gonzalez
- 17 Ricardo Reyes Pujol i Ester Bertran Mula
- 23 Jordi Mestres Carreras i Maria del Mar Moleón Balastegui
- 23 Albert Ribó Pedragosa i Mònica Fernández Giménez

Maig

- 8 Néstor Fernández Valls i Olivia Pujol Soler

també van ser notícia



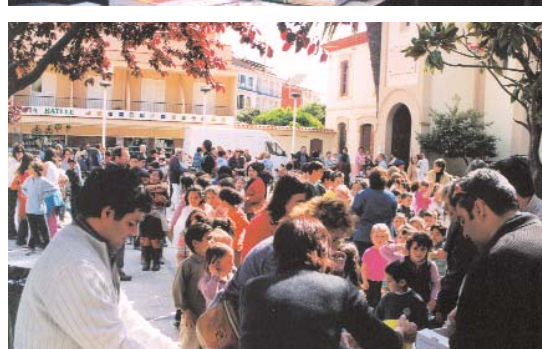
El propassat 28 de febrer l'Associació El Arenal va celebrar el dinar anual amb socis, amics i simpatitzants.



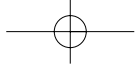
Durant els mesos de febrer, març i abril, hem tingut els concerts de jazz del Circuit Ressonans a la Sala



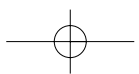
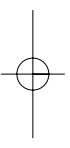
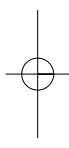
Diferents centres d'ensenyament del municipi van participar en les jornades d'educació vial.

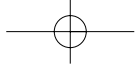


La Festa de Sant Jordi a Torroella i a l'Estartit

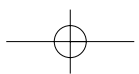
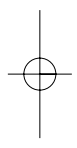
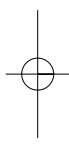


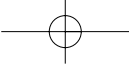
Editorial



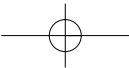
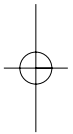
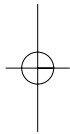


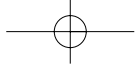
Editorial



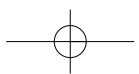
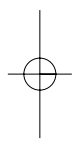
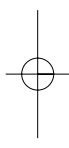


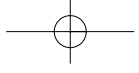
Editorial



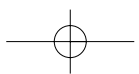
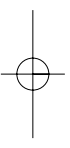
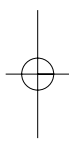


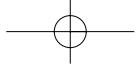
Editorial



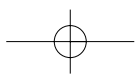
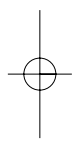
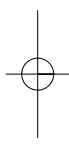


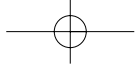
Editorial





Editorial





Editorial

